



Kumitat għall-Industrija, ir-Ričerka u l-Enerġija

2022/0095(COD)

31.3.2023

OPINJONI

tal-Kumitat għall-Industrija, ir-Ričerka u l-Enerġija

għall-Kumitat għall-Ambjent, is-Saħħha Pubblika u s-Sikurezza tal-Ikel

dwar il-proposta għal regolament tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill li jistabbilixxi qafas għall-iffissar ta' rekwiżiti għall-ekodisinn għal prodotti sostenibbli u li jhassar id-Direttiva 2009/125/KE
(COM(2022)0142 – C9-0132/2022 – 2022/0095(COD))

Rapporteur għal opinjoni(*): Maria Spyraki

(*) Kumitat assoċjat – Artikolu 57 tar-Regoli ta' Proċedura

PA_Legam

ĠUSTIFIKAZZJONI QASIRA

Il-prevenzjoni tal-iskart u č-ċirkolarità huma pilastri fundamentali tal-Patt Ekoloġiku. Skont il-Pjan ta' Azzjoni dwar l-Ekonomija Ċirkolari (CEAP) ġdid, l-imballaġġ kollu fis-suq għandu, sa mhux aktar tard mill-2030, ikun użabbi mill-ġdid u riċiklabbli. F'dik id-direzzjoni, it-tnaqqis tar-riżorsi naturali użati ghall-produzzjoni, l-estensjoni ta' ħajja, it-titjib tal-possibbiltà ta' tiswija tiegħu u l-adozzjoni ta' ekonomiji Ċirkolari huma l-ahjar mod biex tiġi estiża l-ħajja utli ta' prodott¹.

L-ekodisinn jindirizza l-konsum ta' riżorsi u enerġija u jnaqqas l-impatti ambjentali taċ-ċiklu tal-ħajja tal-prodotti billi jtawwal il-faži tal-użu. Specjalment ghall-intrapriżi industrijali u l-SMEs, it-trasformazzjoni għal mudelli ta' negozju Ċirkolari tista' titrażżan permezz ta' ghodod operattivi u l-htieġa għal data aktar rilevanti². Madankollu, minħabba l-assocjazzjoni kumplessa tal-informazzjoni dwar id-disinn ta' ċiklu tal-ħajja, is-soluzzjoni ottima ta' ekodisinn hi kultant iġġenerata fl-istadju ta' disinn kuncettwali. Għalhekk, din il-politika għandha tirrifletti wkoll l-alterazzjonijiet tal-ekodisinn³.

Id-Direttiva dwar l-Ekodisinn attwali rnexxielha tilhaq objettivi ambjentali u tal-effiċjenza enerġētika għall-prodotti relatati mal-enerġija, filwaqt li rregolat parametri tal-prodott li jistgħu jitkej lu u li jistgħu jiġi vverifikati abbażi ta' metodoloġija ċara u trasparenti.

Għalhekk, ir-Rapporteur generalment tappoġġja hafna elementi tal-proposta tal-Kummissjoni. Madankollu, sakemm mhux ittestjat b'mod kosteffettiv u fi żmien qasir biżżejjed, kwalunkwe rekwiżit ġdid jenħtieg li jkun jista' jitkejjel fuq il-prodott u jiġi mfassal sabiex ikun enforzat b'mod effiċjenti. Għalhekk, ir-Rapporteur tissuġġerixxi li jibnu fuq l-esperjenza tal-istrument ta' ekodisinn.

Barra minn hekk, il-proposta għal Regolament dwar l-Ekodisinn għal Prodotti Sostenibbli (ESPR) ġdid jenħtieg li tippermetti ġabru wiesgħa u armonizzata ta' rekwiżiti għas-sostenibbiltà ta' prodotti mqiegħda fis-suq tal-UE. L-industrija jenħtieg li twettaq dawk ir-rekwiżiti billi ttejjeb is-sostenibbiltà b'mod kontinwu u thegħġeġ lill-konsumaturi jadottaw modi iktar sostenibbli. Għad li ġerti teknologiji jew għażiex ta' disinn tal-prodott jibqagħlhom lok għal titjib.

L-aronizzazzjoni ta' rekwiżiti ta' ekodisinn u informazzjoni fil-livell tal-UE, bl-użu ta' metodoloġiji armonizzati li jivvalutaw l-impatt ambjentali, hi neċċesarja sabiex tintħahaq is-sostenibbiltà tal-prodotti. Ir-Rapporteur tishaq li r-regolamenti jenħtieg li jagħtu valur miżjud lill-utenti u jevitaw replikazzjonijiet mhux neċċesarji u ta' piżi ta' informazzjoni f'bażiġiet tad-data eżistenti. Sabiex tittejjeb is-sostenibbiltà ambjentali, rekwiżiti ta' regolament futuri jenħtieg li jidher il-varjabbi l-iktar xierqa, dan meta wieħed iqis li l-parametri tal-prodott jistgħu jkunu interdipendenti u jaffettaw lil xulxin (eżempju, il-possibbiltà tat-tiswija tista' taffettwa l-affidabbiltà, etc.).

Barra minn hekk, hu importanti li jiġi żgurat li t-tifsiriet inklużi fir-Regolament ikunu ċari u li l-lista ta' parametri u kriterji tkun eżawrjenti tant li tkopri l-aspetti ta' sostenibbiltà kollha possibbli fost il-prodotti kollha. Iżda hemm bżonn li jiġi stabbiliti kriterji generali ta'

¹<https://www.sciencedirect.com/science/article/pii/S2212827122001007>

²<https://www.sciencedirect.com/science/article/pii/S0959652621030432>

³<https://www.sciencedirect.com/science/article/pii/S0959652622021175>

sostenibbiltà tal-prodotti sabiex jitnaqqsu l-impatti ambientali u soċjali negattivi tal-prodott.

Ir-responsabbiltà ta' žvelar ta' informazzjoni matul il-katina tal-provvista jenħtieg ukoll li tinqasam. Il-kondiżjoni tar-responsabbiltajiet fil-katina tal-provvista għall-ġenerazzjoni u l-ghoti tal-informazzjoni jenħtieg li tīgħi riflessa fir-Regolament. Id-data u l-informazzjoni għandhom joriginaw mingħand il-fornituri, filwaqt li l-obbligu li tingħata din l-informazzjoni jibqa' tal-manifatturi li jqiegħdu l-prodotti finali fis-suq tal-UE.

Fir-rigward tal-Passaport Digitali tal-Prodotti (DPP), ir-Regolament jenħtieg li jiddeppendi fuq bażijiet tad-data eżistenti sabiex jevita replikazzjoni mhux neċċessarja u ta' piż, inaqqsas l-iskart u jippermetti li l-konsumaturi jkollhom rwol iktar attiv fit-tranzizzjonijiet ekologici u digitali; Id-DPP jista' jkun għodda effettiva sabiex jagħmel il-komunikazzjoni matul il-katina tal-valur iktar faċċi u jiżgura li jithares il-valur ta' informazzjoni, materjali u prodotti. Lakuni ta' informazzjoni, kif identifikati fil-Pjan ta' Azzjoni dwar l-Ekonomija Ċirkolari, huma esternalità negattiva ewlenja li jeħtieg li tīgħi indirizzata sabiex prodotti sostenibbli jsiru norma. B'hekk, l-informazzjoni tad-DPP jenħtieg li tkun limitata, b'valur miżjud għall-partijiet ikkonċernati ewlenin.

Barra minn hekk, ir-Rapporteur temmen li, sabiex jitnaqqsu d-distorsjonijiet fis-suq, ir-rekwiżiti kollha stipulati fir-Regolament għandhom ikunu implementati b'perjodi biżżejjed ta' tranzizzjoni. Jenħtieg li jingħata biżżejjed żmien meħtieg bejn il-publikazzjoni tal-leġiżlazzjoni u l-applikazzjoni ta' rekwiżiti tal-prodott godda, b'mod partikolari kemmin habba l-bżonn li jinħolqu standards armonizzati u kif ukoll li l-industrija għandha bżonn tad-datta l-proċessi tagħha sabiex timplimenta rekwiżiti legali godda jew aġġornati permezz ta' ktajjen ta' provvista kumplessi.

EMENDI

Il-Kumitat għall-Industrija, ir-Riċerka u l-Enerġija jistieden lill-Kumitat għall-Ambjent, is-Saħħha Pubblika u s-Sikurezza tal-Ikel, bħala l-kumitat responsabbli, biex jieħu inkunsiderazzjoni l-emendi li ġejjin:

Emenda 1 Proposta għal regolament Premessa 5

Test propost mill-Kummissjoni

(5) Dan ir-Regolament se jikkontribwixxi biex jagħmel il-prodotti adatti għal ekonomija newtrali għall-klima, effiċċienti fir-riżorsi u ċirkolari, li tnaqqas l-iskart u tiżgura li l-prestazzjoni ta' dawk li jinsabu fuq quddiem nett fis-sostenibbiltà ssir in-norma b'mod progressiv. Jenħtieg li

Emenda

(5) Dan ir-Regolament se jikkontribwixxi biex jagħmel il-prodotti adatti għal ekonomija newtrali għall-klima, effiċċienti fir-riżorsi u ċirkolari, li tnaqqas l-iskart u tiżgura li l-prestazzjoni ta' dawk li jinsabu fuq quddiem nett fis-sostenibbiltà ssir in-norma b'mod progressiv. Jenħtieg li

jipprevedi l-istabbiliment ta' rekwiziti ġodda tal-ekodisinn biex jittejbu ddurabbiltà, l-użu mill-ġdid, l-aġġornament u l-possibbiltà ta' tiswija tal-prodott, jittejbu l-possibbiltajiet għar-rinnovazzjoni u l-manutenzjoni, tiġi indirizzata l-preżenza ta' sustanzi kimiċi perikoluži fil-prodotti, tiżdied l-efficċenza enerġetika u tar-riżorsi tagħhom, tonqos il-ġenerazzjoni mistennija tagħhom ta' materjali tal-iskart u jiżdied il-kontenut riċiklat fil-prodotti, filwaqt li jkunu żgurati l-prestazzjoni u ssikurezza tagħhom, tkun permessa l-manifattura mill-ġdid u r-riċiklaġġ ta' kwalitā għolja, u jonqsu l-impronti tal-karbonju u ambjentali.

jipprevedi l-istabbiliment ta' rekwiziti ġodda tal-ekodisinn biex jittejbu ddurabbiltà, l-użu mill-ġdid, l-aġġornament u l-possibbiltà ta' tiswija tal-prodott, jittejbu l-possibbiltajiet għar-rinnovazzjoni u l-manutenzjoni, tiġi indirizzata l-preżenza ta' sustanzi kimiċi perikoluži fil-prodotti, tiżdied l-efficċenza enerġetika u tar-riżorsi tagħhom, tonqos il-ġenerazzjoni mistennija tagħhom ta' materjali tal-iskart u jiżdied il-kontenut riċiklat fil-prodotti, filwaqt li jkunu żgurati l-prestazzjoni u ssikurezza tagħhom, tkun permessa l-manifattura mill-ġdid u r-riċiklaġġ ta' kwalitā għolja, u jonqsu l-impronti tal-karbonju u ambjentali, *jīgi indirizzat it-tnejgħi tal-mikroplastik ghall-kategoriji rilevanti tal-prodotti u f'koerenza mar-regolamenti rilevanti dwar il-prodotti.*

Emenda 2

Proposta għal regolament

Premessa 14

Test propost mill-Kummissjoni

(14) Biex il-Kummissjoni tkun tista' tistabbilixxi rekwiziti kif xieraq għall-gruppi ta' prodotti koperti, ir-rekwiziti tal-ekodisinn jenhtieg li jinkludu rekwiziti ta' prestazzjoni u informazzjoni. Jenhtieg li dawk ir-rekwiziti jintużaw biex jittejbu l-aspetti tal-prodott rilevanti għas-sostenibbiltà ambjentali, bħall-efficċenza enerġetika, id-durabbiltà, il-possibbiltà ta' tiswija u l-impronti tal-karbonju u ambjentali. Ir-rekwiziti tal-ekodisinn jenhtieg li jkunu trasparenti, oġgettivi, proporzjonati u f'konformità mar-regoli kummerċjali internazzjonali.

Emenda

(14) Biex il-Kummissjoni tkun tista' tistabbilixxi rekwiziti kif xieraq għall-gruppi ta' prodotti koperti, ir-rekwiziti tal-ekodisinn jenhtieg li jinkludu rekwiziti ta' prestazzjoni u informazzjoni. Jenhtieg li dawk ir-rekwiziti jintużaw biex jittejbu l-aspetti tal-prodott rilevanti għas-sostenibbiltà ambjentali, bħall-efficċenza enerġetika, id-durabbiltà, il-possibbiltà ta' tiswija, ***l-użu mill-ġdid, ir-rinnovazzjoni*** u l-impronti tal-karbonju u ambjentali. Ir-rekwiziti tal-ekodisinn jenhtieg li jkunu trasparenti, oġgettivi, proporzjonati u f'konformità mar-regoli kummerċjali internazzjonali.

Emenda 3

Proposta għal regolament

Premessa 23

Test proposi mill-Kummissjoni

(23) Biex tittejjeb is-sostenibbiltà ambientali tal-prodotti, ir-rekwiżiti ta' informazzjoni jenħtieg li jkunu relatati ma' parametru tal-prodott magħżul rilevanti għall-aspett tal-prodott, bħall-impronta ambientali tal-prodott jew id-durabbiltà tiegħu. Dawn jistgħu jirrikjedu li l-manifattur jagħmel disponibbli informazzjoni dwar il-prestazzjoni tal-prodott fir-rigward ta' parametru tal-prodott magħżul jew informazzjoni ohra li tista' tinfluwenza l-mod kif il-prodott jiġi ttrattat minn partijiet ohra minbarra l-manifattur biex tittejjeb il-prestazzjoni rigward parametru bħal dan. Tali rekwiżiti ta' informazzjoni jenħtieg li jiġu stabbiliti jew flimkien ma', jew minflok, ir-rekwiżiti tal-prestazzjoni fuq l-istess parametru tal-prodott kif xieraq. Meta att delegat jinkludi rekwiżiti ta' informazzjoni, jenħtieg li dan jindika l-metodu biex l-informazzjoni meħtieġa ssir disponibbli, bħall-inklużjoni tiegħu fuq sit web b'acċess liberu, passaport tal-prodotti jew tikketta tal-prodott. Ir-rekwiżiti ta' informazzjoni huma meħtieġa biex joħolqu t-tibdil meħtieġ fl-imġiba ħalli jkun żgurat li jintlaħqu l-objettivi tas-sostenibbiltà ambientali ta' dan ir-Regolament. Billi jipprovdu baži soda għax-xerrejja u għall-awtoritajiet pubblici biex iqabblu l-prodotti abbaži tas-sostenibbiltà ambientali tagħhom, ir-rekwiżiti ta' informazzjoni huma mistennija li jixprunaw lill-konsumaturi u lill-awtoritajiet pubblici lejn għażliet aktar sostenibbli.

Emenda

(23) Biex tittejjeb is-sostenibbiltà ambientali tal-prodotti, ir-rekwiżiti ta' informazzjoni jenħtieg li jkunu relatati ma' parametru tal-prodott magħżul rilevanti għall-aspett tal-prodott, bħall-impronta ambientali **u l-impronta tal-karbonju** tal-prodott jew id-durabbiltà tiegħu. Dawn jistgħu jirrikjedu li l-manifattur jagħmel disponibbli informazzjoni dwar il-prestazzjoni tal-prodott fir-rigward ta' parametru tal-prodott magħżul jew informazzjoni ohra li tista' tinfluwenza l-mod kif il-prodott jiġi ttrattat minn partijiet ohra minbarra l-manifattur biex tittejjeb il-prestazzjoni rigward parametru bħal dan. Tali rekwiżiti ta' informazzjoni jenħtieg li jiġu stabbiliti jew flimkien ma', jew minflok, ir-rekwiżiti tal-prestazzjoni fuq l-istess parametru tal-prodott kif xieraq. Meta att delegat jinkludi rekwiżiti ta' informazzjoni, jenħtieg li dan jindika l-metodu biex l-informazzjoni meħtieġa ssir disponibbli **u faciilment aċċessibbli**, bħall-inklużjoni tiegħu fuq sit web b'acċess liberu, passaport tal-prodotti jew tikketta tal-prodott. Ir-rekwiżiti ta' informazzjoni huma meħtieġa biex joħolqu t-tibdil meħtieġ fl-imġiba ħalli jkun żgurat li jintlaħqu l-objettivi tas-sostenibbiltà ambientali ta' dan ir-Regolament. Billi jipprovdu baži soda għax-xerrejja u għall-awtoritajiet pubblici biex iqabblu l-prodotti abbaži tas-sostenibbiltà ambientali tagħhom, ir-rekwiżiti ta' informazzjoni huma mistennija li jixprunaw lill-konsumaturi u lill-awtoritajiet pubblici lejn għażliet aktar sostenibbli.

Emenda 4

Proposta għal regolament

Premessa 25

Test proposi mill-Kummissjoni

(25) L-informazzjoni dwar il-preżenza ta' sustanzi ta' thassib fil-prodotti hija

Emenda

(25) L-informazzjoni dwar il-preżenza ta' **mikroplastiċi miżjudha intenzjonalment**

element ewljeni biex jiġu identifikati u promossi prodotti li huma sostenibbli. Il-kompożizzjoni kimika tal-prodotti tiddetermina fil-biċċa l-kbira l-funzjonalitajiet u l-impatti tagħhom, kif ukoll il-possibbiltajiet ghall-użu mill-ġdid tagħhom jew għall-irkupru ladarba jsiru skart. L-Istratēġija dwar is-Sustanzi Kimici għas-Sostenibbiltà⁶⁴ tappella għal tnaqqis fil-preżenza tas-sustanzi ta' thassib fil-prodotti, u li tkun żgurata d-disponibbiltà ta' informazzjoni dwar il-kontenut kimiku u l-użu sikur, billi jiddahħlu rekwiżiti ta' informazzjoni u tīgi traċċata l-preżenza tas-sustanzi ta' thassib tul iċ-ċiklu tal-hajja tal-materjali u tal-prodotti. Ir-Regolament (KE) Nru 1272/2008 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill⁶⁵ u leġiżlazzjoni eżistenti oħra dwar is-sustanzi kimici bħar-Regolament (KE) Nru 1223/2009 digà jiżguraw komunikazzjoni dwar perikli għas-saħħha jew ghall-ambjent ikkawżati minn certi sustanzi ta' thassib waħedhom jew f'taħlita. L-utenti tas-sustanzi u tat-taħlitiet jenħtieg li jiġi infurmati wkoll dwar informazzjoni pertinenti relatata mas-sostenibbiltà li ma tkunx primarjament relatata mal-perikli għas-saħħha **jew** ghall-ambjent. Barra minn hekk, l-utenti ta' prodotti għajr sustanzi jew taħlitiet, u l-manigers tal-iskart minn tali prodotti, jenħtieg li jirċievu wkoll informazzjoni relatata mas-sostenibbiltà, inkluż informazzjoni primarjament relatata mal-perikli tas-sustanzi kimici għas-saħħha **jew** ghall-ambjent. Għalhekk, dan ir-Regolament jenħtieg li jippermetti l-istabbiliment ta' rekwiżiti relatati mat-traċċar u l-komunikazzjoni ta' informazzjoni dwar is-sostenibbiltà, inkluž il-preżenza ta' sustanzi ta' thassib fil-prodotti matul iċ-ċiklu tal-hajja tagħhom, inkluž bil-ħsieb tad-dekontaminazzjoni u tal-irkupru tagħhom meta jsiru skart. Tali qafas jenħtieg li jkollu l-ghan li jkopri b'mod progressiv **is-sustanzi** kollha ta' thassib fil-prodotti kollha elenkti fil-pjanijiet ta' hidma li jistabbilixxu l-gruppi ta' prodotti li l-Kummissjoni beħsiebha

u sustanzi ta' thassib fil-prodotti hija element ewljeni biex jiġu identifikati u promossi prodotti li huma sostenibbli. Il-kompożizzjoni kimika tal-prodotti tiddetermina fil-biċċa l-kbira l-funzjonalitajiet u l-impatti tagħhom, kif ukoll il-possibbiltajiet ghall-użu mill-ġdid tagħhom jew għall-irkupru ladarba jsiru skart. L-Istratēġija dwar is-Sustanzi Kimici għas-Sostenibbiltà⁶⁴ tappella għal tnaqqis fil-preżenza tas-sustanzi ta' thassib fil-prodotti, u li tkun żgurata d-disponibbiltà ta' informazzjoni dwar il-kontenut kimiku u l-użu sikur, billi jiddahħlu rekwiżiti ta' informazzjoni u tīgi traċċata l-preżenza tas-sustanzi ta' thassib tul iċ-ċiklu tal-hajja tal-materjali u tal-prodotti. Ir-Regolament (KE) Nru 1272/2008 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill⁶⁵ u leġiżlazzjoni eżistenti oħra dwar is-sustanzi kimici bħar-Regolament (KE) Nru 1223/2009 digà jiżguraw komunikazzjoni dwar perikli għas-saħħha jew ghall-ambjent ikkawżati minn certi sustanzi ta' thassib waħedhom jew f'taħlita. L-utenti tas-sustanzi u tat-taħlitiet jenħtieg li jiġi infurmati wkoll dwar informazzjoni pertinenti relatata mas-sostenibbiltà li ma tkunx primarjament relatata mal-perikli għas-saħħha **u** ghall-ambjent. Barra minn hekk, l-utenti ta' prodotti għajr sustanzi jew taħlitiet, u l-manigers tal-iskart minn tali prodotti, jenħtieg li jirċievu wkoll informazzjoni relatata mas-sostenibbiltà, inkluż informazzjoni primarjament relatata mal-perikli tas-sustanzi kimici għas-saħħha **u** ghall-ambjent. Għalhekk, dan ir-Regolament jenħtieg li jippermetti l-istabbiliment ta' rekwiżiti relatati mat-traċċar u l-komunikazzjoni ta' informazzjoni dwar is-sostenibbiltà, inkluž il-preżenza ta' sustanzi ta' thassib fil-prodotti matul iċ-ċiklu tal-hajja tagħhom, inkluž bil-ħsieb tad-dekontaminazzjoni u tal-irkupru tagħhom meta jsiru skart.
Approċċ simili jenħtieg li jiġi applikat għal mikroplastiks mhux bijodegradabbi miżjudha intenzjonalment. Tali qafas jenħtieg li jkollu l-ghan li jindirizza t-

tindirizza.

tniġgis tal-mikroplastik u s-sustanzi ta' thassib fil-prodotti kollha elenkati fil-pjanijiet ta' hidma li jistabbilixxu l-gruppi ta' prodotti li l-Kummissjoni bihsiebha tindirizza. Tali qafas jenhtieg li jkollu l-ghan li jkopri b'mod progressiv *dawn il-partiċelli u* s-sustanzi kollha ta' thassib fil-prodotti kollha elenkati fil-pjanijiet ta' hidma li jistabbilixxu l-gruppi ta' prodotti li l-Kummissjoni behsiebha tindirizza.

⁶⁴ Komunikazzjoni tal-Kummissjoni lill-Parlament Ewropew, lill-Kunsill, lill-Kumitat Ekonomiku u Soċjali Ewropew u lill-Kumitat tar-Reġjuni, Strategija dwar is-Sustanzi Kimici għas-Sostenibbiltà, Lejn Ambjent Hieles mit-Tossicità COM(2020) 667 final.

⁶⁵ Ir-Regolament (KE) Nru 1272/2008 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-16 ta' Dicembru 2008 dwar il-klassifikazzjoni, l-ittikkettar u l-imballaġġ tas-sustanzi u t-taħlitiet, li jemenda u jħassar id-Direttivi 67/548/KEE u 1999/45/KE, u li jemenda r-Regolament (KE) Nru 1907/2006 (GU L 353, 31.12.2008, p. 1).

⁶⁴ Komunikazzjoni tal-Kummissjoni lill-Parlament Ewropew, lill-Kunsill, lill-Kumitat Ekonomiku u Soċjali Ewropew u lill-Kumitat tar-Reġjuni, Strategija dwar is-Sustanzi Kimici għas-Sostenibbiltà, Lejn Ambjent Hieles mit-Tossicità COM(2020) 667 final.

⁶⁵ Ir-Regolament (KE) Nru 1272/2008 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-16 ta' Dicembru 2008 dwar il-klassifikazzjoni, l-ittikkettar u l-imballaġġ tas-sustanzi u t-taħlitiet, li jemenda u jħassar id-Direttivi 67/548/KEE u 1999/45/KE, u li jemenda r-Regolament (KE) Nru 1907/2006 (GU L 353, 31.12.2008, p. 1).

Emenda 5

Proposta għal regolament

Premessa 26

Test propost mill-Kummissjoni

(26) Ir-rekwiżiti ta' informazzjoni stabbiliti skont dan ir-Regolament jenhtieg li jinkludu r-rekwiżit li jsir disponibbli passaport tal-prodotti. Il-passaport tal-prodotti hu ghoddha importanti biex l-informazzjoni ssir disponibbli għall-atturi tul il-katina tal-valur kollha u disponibbiltà ta' passaport tal-prodotti jenhtieg li ttejjeb b'mod sinifikanti traċċabbiltà minn tarf sa tarf ta' prodott tul il-katina tal-valur tiegħu. Fost affarijiet oħra, il-passaport tal-prodotti jenhtieg li jgħin lill-konsumaturi jagħmlu għażiżiet

Emenda

(26) Ir-rekwiżiti ta' informazzjoni stabbiliti skont dan ir-Regolament jenhtieg li jinkludu r-rekwiżit li jsir disponibbli passaport tal-prodotti. Il-passaport tal-prodotti hu ghoddha importanti biex l-informazzjoni ssir disponibbli għall-atturi tul il-katina tal-valur kollha u disponibbiltà ta' passaport tal-prodotti jenhtieg li ttejjeb b'mod sinifikanti traċċabbiltà minn tarf sa tarf ta' prodott tul il-katina tal-valur tiegħu. Fost affarijiet oħra, il-passaport tal-prodotti jenhtieg li jgħin lill-konsumaturi jagħmlu għażiżiet

infurmati billi jtejjeb l-aċċess tagħhom għall-informazzjoni dwar il-prodott rilevanti għalihom, jippermetti lill-operaturi ekonomiċi u atturi oħra tal-katina tal-valur bħal min isewwi jew riċiklaturi li jaċċessaw informazzjoni rilevanti, u jippermettu lill-awtoritajiet nazzjonali kompetenti jwettqu dmirijiet. Għal dan il-ġħan, il-passaport tal-prodotti jenħtieg li ma jissostitwixx ix-żda jikkomplementa l-forom mhux digitali tat-trażmissjoni tal-informazzjoni, bħall-informazzjoni fil-manwal tal-prodott jew fuq tikketta. Barra minn hekk, jenħtieg li jkun possibbli li l-passaport tal-prodotti jintuża għal informazzjoni dwar aspetti oħra ta' sostenibbiltà applikabbi għall-grupp ta' prodotti rilevanti skont leġiżlazzjoni oħra tal-Unjoni.

infurmati billi jtejjeb l-aċċess tagħhom għall-informazzjoni dwar il-prodott rilevanti għalihom, jippermetti lill-operaturi ekonomiċi u atturi oħra tal-katina tal-valur bħal min isewwi **b'mod professionali** jew riċiklaturi **professionali** li jaċċessaw informazzjoni rilevanti, u jippermettu lill-awtoritajiet nazzjonali kompetenti jwettqu dmirijiet. Għal dan il-ġħan, il-passaport tal-prodotti jenħtieg li ma jissostitwixx ix-żda jikkomplementa l-forom mhux digitali tat-trażmissjoni tal-informazzjoni, bħall-informazzjoni fil-manwal tal-prodott jew fuq tikketta. Barra minn hekk, jenħtieg li jkun possibbli li l-passaport tal-prodotti jintuża għal informazzjoni dwar aspetti oħra ta' sostenibbiltà applikabbi għall-grupp ta' prodotti rilevanti skont leġiżlazzjoni oħra tal-Unjoni.

Emenda 6 Proposta għal regolament Premessa 29

Test propost mill-Kummissjoni

(29) Biex ma jkunx hemm dewmien bla bżonn fl-istabbiliment ta' rekwiżiti tal-ekodisinn għajr dawk dwar il-passaport tal-prodotti jew biex ikun żgurat li l-passaporti tal-prodotti jkunu jistgħu jiġu implementati b'mod effettiv, jenħtieg li l-Kummissjoni tithalla teżenta lil gruppi ta' prodotti mir-rekwiżiti tal-passaport tal-prodotti f'każ li l-ispecifikazzjonijiet teknici ma jkunux disponibbli fir-rigward tar-rekwiżiti essenzjali għad-disinn tekniku u għall-operat tal-passaport tal-prodotti. Bl-istess mod, biex ikun evitat piż amministrattiv bla bżonn lill-operatur ekonomiku, jenħtieg li l-Kummissjoni tithalla teżenta lil gruppi ta' prodotti mir-rekwiżiti tal-passaport tal-prodotti f'każ li dritt ieħor tal-Unjoni digà jkun jinkludi sistema għall-forniment digitali ta' informazzjoni dwar il-prodott li tippermetti lill-atturi tul il-katina tal-valur jaċċessaw informazzjoni rilevanti dwar il-

Emenda

(29) Biex ma jkunx hemm dewmien bla bżonn fl-istabbiliment ta' rekwiżiti tal-ekodisinn għajr dawk dwar il-passaport tal-prodotti jew biex ikun żgurat li l-passaporti tal-prodotti jkunu jistgħu jiġu implementati b'mod effettiv, jenħtieg li l-Kummissjoni tithalla teżenta lil gruppi ta' prodotti mir-rekwiżiti tal-passaport tal-prodotti **b'mod eċċeżzjonali** f'każ li l-ispecifikazzjonijiet teknici ma jkunux disponibbli fir-rigward tar-rekwiżiti essenzjali għad-disinn tekniku u għall-operat tal-passaport tal-prodotti. Bl-istess mod, biex ikun evitat piż amministrattiv bla bżonn lill-operatur ekonomiku, jenħtieg li l-Kummissjoni tithalla teżenta lil gruppi ta' prodotti mir-rekwiżiti tal-passaport tal-prodotti f'każ li dritt ieħor tal-Unjoni digà jkun jinkludi sistema għall-forniment digitali ta' informazzjoni dwar il-prodott li tippermetti lill-atturi tul il-katina tal-valur jaċċessaw

prodott u tiffaċilita l-verifika tal-konformità tal-prodott mill-awtoritajiet nazzjonali kompetenti. Dawn l-eżenzjonijiet jenħtieg li jiġu riveduti perjodikament filwaqt li titqies aktar disponibbiltà tal-ispeċifikazzjonijiet teknici.

informazzjoni rilevanti dwar il-prodott u tiffaċilita l-verifika tal-konformità tal-prodott mill-awtoritajiet nazzjonali kompetenti. Dawn l-eżenzjonijiet jenħtieg li jiġu riveduti perjodikament filwaqt li titqies aktar disponibbiltà tal-ispeċifikazzjonijiet tekniċi u **jiġu eliminati fejn possibbli**.

Emenda 7

Proposta għal regolament

Premessa 45

Test propost mill-Kummissjoni

(45) L-intrapriżi mikro, żgħar u medji (SMEs) jistgħu jibbenefikaw hafna minn zieda fid-domanda għal prodotti sostenibbli iżda jistgħu jiffaċċejaw ukoll kostijiet u diffikultajiet b'xi wħud mir-rekwiżiti. L-Istati Membri u l-Kummissjoni jenħtieg li, fl-oqsma ta' responsabbiltà rispettivi tagħhom, jipprovdu informazzjoni adegwata, jiżguraw taħriġ immirat u speċjalizzat, u jipprovdu assistenza u appoġġ speċifiċi, inkluż dawk finanzjarji, lill-SMEs attivi fil-manifattura ta' prodotti li għalihom huma stabbiliti r-rekwiżiti tal-ekodisinn. Dawk l-azzjonijiet jenħtieg li, pereżempju, ikopru l-kalkolu tal-impronta ambientali tal-prodott u l-implimentazzjoni teknika tal-passaport tal-prodotti. Jenħtieg li jittieħdu azzjonijiet mill-Istati Membri fir-rigward tar-regoli applikabbi dwar l-ghajnuna mill-Istat.

Emenda

(45) L-intrapriżi mikro, żgħar u medji (SMEs) jistgħu jibbenefikaw hafna minn żieda fid-domanda għal prodotti sostenibbli iżda jistgħu jiffaċċejaw ukoll kostijiet u diffikultajiet b'xi wħud mir-rekwiżiti.

Sabiex tiġi żgurata l-kompetiċività tal-SMEs Ewropej, l-Istati Membri u l-Kummissjoni jenħtieg li, fl-oqsma ta' responsabbiltà rispettivi tagħhom, jipprovdu informazzjoni adegwata, jiżguraw taħriġ immirat u speċjalizzat, u jipprovdu assistenza u appoġġ speċifiċi, inkluż dawk finanzjarji, lill-SMEs attivi fil-manifattura ta' prodotti li għalihom huma stabbiliti r-rekwiżiti tal-ekodisinn. Dawk l-azzjonijiet jenħtieg li, pereżempju, ikopru l-kalkolu tal-impronta ambientali tal-prodott u l-implimentazzjoni teknika tal-passaport tal-prodotti. Jenħtieg li jittieħdu azzjonijiet mill-Istati Membri fir-rigward tar-regoli applikabbi dwar l-ghajnuna mill-Istat.

Emenda 8

Proposta għal regolament

Premessa 86

Test propost mill-Kummissjoni

(86) Biex il-konsumaturi jiġu incenativati jagħmlu għażliet sostenibbli, b'mod partikolari meta l-prodotti aktar sostenibbli

Emenda

(86) Biex il-konsumaturi jiġu incenativati jagħmlu għażliet sostenibbli, b'mod partikolari meta l-prodotti aktar sostenibbli

ma jkunux affordabbli biżżejjed, jenhtieġ li jiġu previsti mekkaniżmi bħall-ekovawċers u t-tassazzjoni ekoloġika. Meta l-Istati Membri jiddeċiedu li jagħmlu użu minn incēntivi biex jippremjaw il-prodotti blaħjar prestazzjoni fost dawk li għalihom gew stabbiliti klassijiet ta' prestazzjoni permezz ta' atti delegati skont dan ir-Regolament, jenhtieġ li jagħmlu dan billi jimmiraw dawk l-incentivi lejn l-aktar żewġ klassijiet popolati ta' prestazzjoni, sakemm ma jkunx indikat mod ieħor mill-att delegat rilevanti. Madankollu, l-Istati Membri jenhtieġ li ma jkunux jistgħu jiprojbx Xu t-tqegħid fis-suq ta' prodott abbaži tal-klassi ta' prestazzjoni tiegħu. Għall-istess raġuni, is-setgħa ta' adozzjoni ta' atti f'konformità mal-Artikolu 290 tat-TFUE jenhtieġ li tīgi delegata lill-Kummissjoni biex tissupplimenta dan ir-Regolament billi tispecifika aktar liema parametri tal-prodott jew livelli relatati ta' prestazzjoni l-incentivi tal-Istati Membri jikkonċernaw f'każ li l-ebda klassi ta' prestazzjoni ma tīgi ddeterminata fl-att delegat applikabbli jew meta jiġu stabbiliti klassijiet ta' prestazzjoni fir-rigward ta' aktar minn parametru wieħed tal-prodott. L-introduzzjoni ta' incēntivi tal-Istati Membri jenhtieġ li tkun mingħajr preġudizzju għall-applikazzjoni tar-regoli tal-Unjoni dwar l-ghajjnuna mill-Istat.

ma jkunux affordabbli biżżejjed, jenhtieġ li jiġu previsti mekkaniżmi bħall-ekovawċers **li jistgħu jintużaw biss ghax-xiri ta' prodotti u servizzi li jirrispettaw l-ambjent**, u t-tassazzjoni ekoloġika. Meta l-Istati Membri jiddeċiedu li jagħmlu użu minn incēntivi biex jippremjaw il-prodotti blaħjar prestazzjoni fost dawk li għalihom gew stabbiliti klassijiet ta' prestazzjoni permezz ta' atti delegati skont dan ir-Regolament, jenhtieġ li jagħmlu dan billi jimmiraw dawk l-incentivi lejn l-aktar żewġ klassijiet popolati ta' prestazzjoni, sakemm ma jkunx indikat mod ieħor mill-att delegat rilevanti. Madankollu, l-Istati Membri jenhtieġ li ma jkunux jistgħu jiprojbx Xu t-tqegħid fis-suq ta' prodott abbaži tal-klassi ta' prestazzjoni tiegħu. Għall-istess raġuni, is-setgħa ta' adozzjoni ta' atti f'konformità mal-Artikolu 290 tat-TFUE jenhtieġ li tīgi delegata lill-Kummissjoni biex tissupplimenta dan ir-Regolament billi tispecifika aktar liema parametri tal-prodott jew livelli relatati ta' prestazzjoni l-incentivi tal-Istati Membri jikkonċernaw f'każ li l-ebda klassi ta' prestazzjoni ma tīgi ddeterminata fl-att delegat applikabbli jew meta jiġu stabbiliti klassijiet ta' prestazzjoni fir-rigward ta' aktar minn parametru wieħed tal-prodott. L-introduzzjoni ta' incēntivi tal-Istati Membri jenhtieġ li tkun mingħajr preġudizzju għall-applikazzjoni tar-regoli tal-Unjoni dwar l-ghajjnuna mill-Istat.

Emenda 9 Proposta għal regolament Premessa 87

Test propost mill-Kummissjoni

(87) L-akkwist pubbliku jammonta għal 14% tal-PDG tal-Unjoni. Biex tikkontribwixxi għall-objettiv li tintlaħaq in-newtralitā klimatika, tittejjeb l-effiċċjenza fl-enerġija u fir-riżorsi u t-tranzizzjoni lejn ekonomija ċirkolari li tipproteġi s-saħħha pubblika u l-

Emenda

(87) L-akkwist pubbliku jammonta għal 14% tal-PDG tal-Unjoni. Biex tikkontribwixxi għall-objettiv li tintlaħaq in-newtralitā klimatika, tittejjeb l-effiċċjenza fl-enerġija u fir-riżorsi u t-tranzizzjoni lejn ekonomija ċirkolari li tipproteġi s-saħħha pubblika u l-

bijodiversità, jenhtieg li l-Kummissjoni tingħata s-setgħa li tadotta atti f'konformità mal-Artikolu 290 tat-TFUE biex tirrikjedi, meta xieraq, li l-awtoritajiet u l-entitajiet kontraenti kif definiti fid-Direttiva 2014/24/UE⁷⁸ u 2014/25/UE⁷⁹ tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill, jallinjaw l-akkwist tagħhom ma' kriterji jew miri specifiċi tal-akkwist pubbliku ekoloġiku, li jridu jiġu stabbiliti fl-att delegati adottati skont dan ir-Regolament. Il-kriterji jew il-miri stabbiliti minn atti delegati għal gruppi ta' prodotti specifiċi jenhtieg li jiġu rispettati mhux biss meta jinxraw direttament dawk il-prodotti f'kuntratti ta' provvista pubblika iżda wkoll f'kuntratti ta' xogħlijiet pubbliċi jew ta' servizzi pubbliċi fejn dawk il-prodotti se jintużaw għal attivitajiet li jikkostitwixxu s-suġġett ta' dawk il-kuntratti. Meta mqabbla ma' approċċ voluntarju, kriterji jew miri obbligatorji se jiżguraw li l-ingranaġġ tal-infiq pubbliku biex tingħata spinta lid-domanda għal prodotti bi prestazzjoni ahjar jiġi massimizzat. Il-kriterji jenhtieg li jkunu trasparenti, oġgettivi u mhux diskriminatorji.

⁷⁸ Id-Direttiva 2014/24/UE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-26 ta' Frar 2014 dwar l-akkwist pubbliku u li thassar id-Direttiva 2004/18/KE (GU L 94, 28.3.2014, p. 65).

⁷⁹ Id-Direttiva 2014/25/UE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-26 ta' Frar 2014 dwar l-akkwist minn entitajiet li joperaw fis-setturi tas-servizzi tal-ilma, l-enerġija, it-trasport u postali u li thassar id-Direttiva 2004/17/KE (GU L 94, 28.3.2014, p. 243).

bijodiversità, jenhtieg li l-Kummissjoni tingħata s-setgħa li tadotta atti f'konformità mal-Artikolu 290 tat-TFUE biex tirrikjedi, meta xieraq, li l-awtoritajiet u l-entitajiet kontraenti kif definiti fid-Direttiva 2014/24/UE⁷⁸ u 2014/25/UE⁷⁹ tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill, jallinjaw l-akkwist tagħhom ma' kriterji jew miri specifiċi tal-akkwist pubbliku ekoloġiku, li jridu jiġu stabbiliti fl-att delegati adottati skont dan ir-Regolament. Il-kriterji jew il-miri stabbiliti minn atti delegati għal gruppi ta' prodotti specifiċi jenhtieg li jiġu rispettati mhux biss meta jinxraw direttament dawk il-prodotti f'kuntratti ta' provvista pubblika iżda wkoll f'kuntratti ta' xogħlijiet pubbliċi jew ta' servizzi pubbliċi fejn dawk il-prodotti se jintużaw għal attivitajiet li jikkostitwixxu s-suġġett ta' dawk il-kuntratti. Meta mqabbla ma' approċċ voluntarju, kriterji jew miri obbligatorji se jiżguraw li l-ingranaġġ tal-infiq pubbliku biex tingħata spinta lid-domanda għal prodotti bi prestazzjoni ahjar jiġi massimizzat ***fl-Istati Membri kollha.*** Il-kriterji jenhtieg li jkunu trasparenti, oġgettivi u mhux diskriminatorji.

⁷⁸ Id-Direttiva 2014/24/UE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-26 ta' Frar 2014 dwar l-akkwist pubbliku u li thassar id-Direttiva 2004/18/KE (GU L 94, 28.3.2014, p. 65).

⁷⁹ Id-Direttiva 2014/25/UE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-26 ta' Frar 2014 dwar l-akkwist minn entitajiet li joperaw fis-setturi tas-servizzi tal-ilma, l-enerġija, it-trasport u postali u li thassar id-Direttiva 2004/17/KE (GU L 94, 28.3.2014, p. 243).

Emenda 10

Proposta għal regolament

Premessa 92

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

(92) Meta jiġu osservati livelli problematiċi ta' nuqqas ta' konformità mar-rekwiżiti tal-ekodisinn minkejja l-ippjanar, il-koordinazzjoni u l-appoġġ imsahha stabbiliti minn dan ir-Regolament, il-Kummissjoni jenħtieg li tkun tista' tintervjeni biex tiżgura li l-awtoritajiet tas-sorveljanza tas-suq iwettqu kontrolli fuq skala adegwata. Għalhekk, biex jiġi ssalvagwardjat l-infurzar effettiv tar-rekwiżiti tal-ekodisinn, jenħtieg li l-Kummissjoni tingħata s-setgħa li tadotta atti f'konformità mal-Artikolu 290 tat-TFUE biex tistabbilixxi għadd minimu ta' kontrolli li jridu jsiru fuq prodotti jew rekwiżiti specifiċi. Din is-setgħa jenħtieg li tkun addizzjonali għall-ghoti tas-setgħa fl-Artikolu 11(4) tar-Regolament (UE) 2019/1020.

(92) Meta jiġu osservati livelli problematiċi ta' nuqqas ta' konformità mar-rekwiżiti tal-ekodisinn minkejja l-ippjanar, il-koordinazzjoni u l-appoġġ imsahha stabbiliti minn dan ir-Regolament, il-Kummissjoni jenħtieg li tkun tista' tintervjeni ***fil-pront u b'mod efficjenti*** biex tiżgura li l-awtoritajiet tas-sorveljanza tas-suq iwettqu kontrolli fuq skala adegwata. Għalhekk, biex jiġi ssalvagwardjat l-infurzar effettiv tar-rekwiżiti tal-ekodisinn, jenħtieg li l-Kummissjoni tingħata s-setgħa li tadotta atti f'konformità mal-Artikolu 290 tat-TFUE biex tistabbilixxi għadd minimu ta' kontrolli li jridu jsiru fuq prodotti jew rekwiżiti specifiċi. Din is-setgħa jenħtieg li tkun addizzjonali għall-ghoti tas-setgħa fl-Artikolu 11(4) tar-Regolament (UE) 2019/1020.

Emenda 11 Proposta għal regolament Premessa 93

Test propost mill-Kummissjoni

(93) Abbaži tad-data mdaħħla fis-sistema tal-informazzjoni u l-komunikazzjoni għas-sorveljanza tas-suq, il-Kummissjoni jenħtieg li tfassal rapport li jkun fi ħażi informazzjoni dwar in-natura u l-ghadd ta' kontrolli mwettqa, dwar il-livelli ta' nuqqas ta' konformità identifikati u dwar in-natura u s-severità tal-penali imposti fir-rigward tar-rekwiżiti tal-ekodisinn matul is-sentejn kalendarji precedenti. Ir-rapporti jenħtieg li jkun fihom tqabbil tal-attivitàajiet tal-Istati Membri mal-attivitàajiet ippjanati u mal-parametri referenzjarji indikattivi għall-awtoritajiet tas-sorveljanza tas-suq.

Emenda

(93) Abbaži tad-data mdaħħla fis-sistema tal-informazzjoni u l-komunikazzjoni għas-sorveljanza tas-suq, il-Kummissjoni jenħtieg li tfassal rapport li jkun fi ħażi informazzjoni dwar in-natura u l-ghadd ta' kontrolli mwettqa, dwar il-livelli ta' nuqqas ta' konformità identifikati u dwar in-natura u s-severità tal-penali imposti fir-rigward tar-rekwiżiti tal-ekodisinn matul is-sentejn kalendarji precedenti. Ir-rapporti jenħtieg li ***jkunu aċċessibbli għall-publiku*** u jkun fihom tqabbil tal-attivitàajiet tal-Istati Membri mal-attivitàajiet ippjanati u mal-parametri referenzjarji indikattivi għall-awtoritajiet tas-sorveljanza tas-suq.

Emenda 12 Proposta għal regolament Artikolu 1 – paragrafu 1 – subparagraphu 1 – punt fa (ġdid)

Test proposet mill-Kummissjoni

Emenda

(fa) kontenut riċiklat u kontenut ieħor b'impatt baxx, bhal materjali rinnovabbli b'riziorsi responsabbi.

Emenda 13

Proposta għal regolament

Artikolu 2 – paragrafu 1 – punt 23

Test proposet mill-Kummissjoni

(23) “impronta ambjentali” tfisser kwantifikazzjoni tal-impatti ambjentali ta’ prodott, kemm jekk b’rabta ma’ kategorija waħda ta’ impatt ambjentali kif ukoll ma’ sett aggregat ta’ kategoriji tal-impatt abbaži tal-metodu tal-Impronta Ambjentali tal-Prodott;

Emenda

(23) “impronta ambjentali” tfisser kwantifikazzjoni tal-impatti ambjentali ta’ prodott, kemm jekk b’rabta ma’ kategorija waħda ta’ impatt ambjentali kif ukoll ma’ sett aggregat ta’ kategoriji tal-impatt abbaži tal-metodu tal-Impronta Ambjentali tal-Prodott *u r-Regoli tal-Kategorija rilevanti dwar l-Impronta Ambjentali tal-Prodott (PEFCRs), jew standards ibbażati fuq iċ-ċiklu tal-hajja u regoli tal-kategorija oħra vvalidati xjentifikament u verifikabbli li jiżguraw il-preċiżjoni u l-affidabbiltà skont il-metodi jew l-ghodod l-oħra futuri skont id-dritt tal-Unjoni;*

Emenda 14

Proposta għal regolament

Artikolu 2 – paragrafu 1 – punt 25

Test proposet mill-Kummissjoni

(25) “impronta tal-karbonju” tfisser is-somma tal-emissjonijiet ta’ gassijiet serra (GHG) u tal-assorbimenti ta’ gassijiet serra f’sistema ta’ prodotti, espressa bħala ekwivalenti ta’ CO₂ u bbażata fuq valutazzjoni taċ-ċiklu tal-hajja bl-użu tal-kategorija tal-impatt unika tat-tibdil fil-klima;

Emenda

(25) “impronta tal-karbonju” tfisser is-somma tal-emissjonijiet ta’ gassijiet serra (GHG) u tal-assorbimenti ta’ gassijiet serra f’sistema ta’ prodotti, espressa bħala ekwivalenti ta’ CO₂ *kif definit fiċ-ċertifikazzjoni tal-assorbimenti tal-karbonju* u bbażata fuq valutazzjoni taċ-ċiklu tal-hajja bl-użu tal-kategorija tal-impatt unika tat-tibdil fil-klima;

Emenda 15

Proposta għal regolament

Artikolu 2 – paragrafu 1 – punt 35

Test proposet mill-Kummissjoni

(35) “qerda” tfisser il-ħsara jew ir-rimi intenzjonati ta’ prodott bħala skart bl-eċċejżjoni tar-rimi ghall-iskop uniku li jiġi pprovdut prodott għat-thejjija ghall-użu mill-ġdid jew ghall-operazzjonijiet ta’ manifattura mill-ġdid;

Emenda

(35) “qerda” tfisser il-ħsara jew ir-rimi intenzjonati ta’ prodott bħala skart bl-eċċejżjoni tar-rimi ghall-iskop uniku li jiġi pprovdut prodott għat-thejjija ghall-użu mill-ġdid jew ghall-operazzjonijiet ta’ manifattura mill-ġdid. *Prodott jitqies li nqeret jew intrema hekk kif l-informazzjoni titqiegħed għad-dispożizzjoni tal-awtoritajiet skont l-Artikolu 20.*

Emenda 16

Proposta għal regolament

Artikolu 2 – paragrafu 1 – punt 45

Test proposet mill-Kummissjoni

(45) “distributur” tfisser persuna fiżika jew ġuridika fil-katina ta’ provvista, li mhix il-manifattur jew l-importatur, u li tagħmel il-prodott disponibbli fis-suq;

Emenda

(45) “distributur” tfisser persuna fiżika jew ġuridika fil-katina ta’ provvista, li mhix il-manifattur jew l-importatur, u li tagħmel il-prodott disponibbli fis-suq, *inkluži il-manifatturi mill-ġdid u lkumpaniji li jsewwu u jaġġornaw il-prodotti;*

Emenda 17

Proposta għal regolament

Artikolu 2 – paragrafu 1 – punt 59

Test proposet mill-Kummissjoni

(59) “prodott li jippreżenta riskju serju” tfisser prodott li jippreżenta riskju *li, abbaži ta’ valutazzjoni, il-grad tan-nuqqas ta’ konformità rilevanti jew il-ħsara assoċċjata titqies li teħtieg intervent rapidu mill-awtoritajiet tas-sorveljanza tas-suq, inklużi kazijiet meta l-effetti tan-nuqqas ta’ konformità ma jkunux immedjati.*

Emenda

(59) “prodott li jippreżenta riskju serju” tfisser prodott li jippreżenta riskju *kif identifikat mir-Regolament (UE).../... [Ir-Regolament tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar is-sikurezza ġenerali tal-prodotti, li jemenda r-Regolament (UE) Nru 1025/2012 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill, u li jhassar id-Direttiva tal-Kunsill 87/357/KEE u d-Direttiva 2001/95/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill kif propost minn*

Emenda 18

Proposta għal regolament

Artikolu 2 – paragrafu 1 – punt 59a (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

(59a) “riċiklabbiltà” tfisser il-kapaċità tal-materjali mibnija fi prodotti li jiġu sseparati b’mod effettiv mill-fluss tal-iskart, miġbura, magħżula u aggregati fi flussi spċċiċi u mbagħad riċiklati mill-ġdid fi proċessi industrijali rilevanti biex jiġu ttrasformati f’materjali jew prodotti riċiklati, filwaqt li jiġi minimizzat it-telf tal-kwalità jew tal-funzjonalità meta mqabbel mal-materjal jew il-prodott oriġinali.

Emenda 19

Proposta għal regolament

Artikolu 2 – paragrafu 1 – punt 59b (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

(59b) “rinnovabbiltà u tiġidid tal-materjali u l-użu jew il-kontenut ta’ materja prima rinnovabbli” tfisser il-kapaċità li rizorsa naturali tirriforni b’mod naturali u tirkupra b’impatt negattiv limitat fuq il-klima, l-ambjent u l-bijodiversità.

Emenda 20

Proposta għal regolament

Artikolu 2 – paragrafu 1 – punt 59c (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

(59c) “min isewwi b’mod professjonal” ifisser operatur jew impriza li jipprovdji jew tiprovdji servizzi professjonal ta’ tiswija u manutenzjoni.

Emenda 21
Proposta għal regolament
Artikolu 4 – paragrafu 3 – punt d

Test propost mill-Kummissjoni

(d) jirrikjedu li l-manifatturi, ir-rappreżentanti awtorizzati tagħhom jew l-importaturi jiġbru, janonimizzaw, jew jirrapportaw lill-Kummissjoni d-data waqt l-użu msemmija fil-punt (c), f'konformità mal-Artikolu 31(3);

Emenda

(d) *soġġett għal protezzjoni adegwata tad-drittijiet tal-privatezza, u informazzjoni kunfidenzjali u sensittiva, jirrikjedu li l-manifatturi, ir-rappreżentanti awtorizzati tagħhom jew l-importaturi jiġbru, janonimizzaw, jew jirrapportaw lill-Kummissjoni d-data waqt l-użu msemmija fil-punt (c), f'konformità mal-Artikolu 31(3);*

Emenda 22
Proposta għal regolament
Artikolu 4 – paragrafu 3a (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

L-atti delegati msemmija fl-ewwel paragrafu għandhom japplikaw mhux qabel 18-il xahar wara d-dħul fis-seħħ ta’ dak l-att delegat.

Emenda 23
Proposta għal regolament
Artikolu 5 – paragrafu 1 – parti introduttora

Test propost mill-Kummissjoni

1. Il-Kummissjoni għandha, kif xieraq ghall-gruppi ta’ prodotti rilevanti u b’kunsiderazzjoni xierqa ghall-istadji kollha taċ-ċiklu tal-ħajja tagħhom, tistabbilixxi rekwiziti tal-ekodisinn biex ittejjeb l-aspetti tal-prodott li ġejjin:

Emenda

1. Il-Kummissjoni għandha, kif xieraq ghall-gruppi ta’ prodotti rilevanti u b’kunsiderazzjoni xierqa ghall-istadji kollha taċ-ċiklu tal-ħajja tagħhom *u għar-regolamentazzjoni eżistenti specifika ghall-prodott inkluži l-istandardi u l-linji gwida specifiċi ghall-prodott użati hafna fl-Unjoni jew mandatorji, tistabbilixxi rekwiziti tal-ekodisinn biex ittejjeb l-aspetti tal-prodott li ġejjin:*

Emenda 24
Proposta għal regolament

Artikolu 5 – paragrafu 1 – punt g

Test proposet mill-Kummissjoni

- (g) il-preženza ta' sustanzi ta' thassib;

Emenda

(g) il-preženza ta' sustanzi ta' thassib,
filwaqt li tiġi żgurata l-koerenza ma' dritt tal-Unjoni iehor relatat mas-sigurtà kimika;

Emenda 25

Proposta għal regolament

Artikolu 5 – paragrafu 1 – punt ga (ġidid)

Test proposet mill-Kummissjoni

Emenda

(ga) il-preženza ta' mikroplastiċi miżjudha intenzjonalment mhux bijodegradabbi;

Emenda 26

Proposta għal regolament

Artikolu 5 – paragrafu 1 – punt k

Test proposet mill-Kummissjoni

Emenda

- (k) il-possibbiltà ta' manifattura mill-ġidid *u riċiklagġ;*

(k) il-possibbiltà ta' manifattura mill-ġidid;

Emenda 27

Proposta għal regolament

Artikolu 5 – paragrafu 1 – punt ka (ġidid)

Test proposet mill-Kummissjoni

Emenda

(ka) *ir-riċiklabbiltà u kemm ikun facili r-riċiklagġ;*

Emenda 28

Proposta għal regolament

Artikolu 5 – paragrafu 1 – punt na (ġidid)

Test proposet mill-Kummissjoni

Emenda

(na) *it-tiġidid tal-materjali u l-użu jew*

il-kontenut ta' materja prima rinnovabili;

Emenda 29

Proposta għal regolament

Artikolu 5 – paragrafu 2 – subparagrafu 3

Test propost mill-Kummissjoni

Rekwiżit orizzontali tal-ekodisinn stabbilit skont it-tieni subparagrafu jista' jkopri prodotti li jaqgħu fil-kamp ta' applikazzjoni ta' mizura ta' awtoregolamentazzjoni stabilita bħala alternattiva valida skont l-Artikolu 18(3), fejn il-Kummissjoni tqis li dik il-miżura ta' awtoregolamentazzjoni ma tindirizzax l-aspett tal-prodott kopert minn dak ir-rekwiżit orizzontali tal-ekodisinn.

Emenda

Rekwiżit orizzontali tal-ekodisinn stabbilit skont it-tieni subparagrafu ***ma għandux ikopri prodotti li jaqgħu fil-kamp ta' applikazzjoni ta' mizura vertikali obbligatorja tal-ekodisinn, sakemm ma jkunx iġġustifikat kif xieraq.*** ***Madanakollu,*** jista' jkopri prodotti li jaqgħu fil-kamp ta' applikazzjoni ta' mizura ta' awtoregolamentazzjoni stabilita bħala alternattiva valida skont l-Artikolu 18(3), fejn il-Kummissjoni tqis li dik il-miżura ta' awtoregolamentazzjoni ma tindirizzax l-aspett tal-prodott kopert minn dak ir-rekwiżit orizzontali tal-ekodisinn.

Emenda 30

Proposta għal regolament

Artikolu 5 – paragrafu 4 – punt a – punt i

Test propost mill-Kummissjoni

(i) il-prioritajiet tal-Unjoni dwar il-klima, l-ambjent u l-effiċjenza energetika u prioritajiet oħra relatati tal-Unjoni;

Emenda

(i) il-prioritajiet tal-Unjoni dwar il-klima, l-ambjent u l-effiċjenza energetika, ***is-sigurtà tar-riżorsi u l-bijodiversità bil-hsieb li jintlahqu l-ghanijiet tal-Patt Ekologiku,*** u prioritajiet oħra relatati tal-Unjoni;

Emenda 31

Proposta għal regolament

Artikolu 5 – paragrafu 4 – punt a – punt ii

Test propost mill-Kummissjoni

(ii) il-legiżlazzjoni rilevanti tal-Unjoni, inkluż sa liema punt tindirizza l-aspetti rilevanti tal-prodott elenkti fil-paragrafu

Emenda

(ii) il-legiżlazzjoni rilevanti tal-Unjoni, inkluż sa liema punt tindirizza l-aspetti rilevanti tal-prodott elenkti fil-paragrafu 1

1;

biex tiġi żgurata l-armonizzazzjoni u biex jiġu evitati d-duplikazzjoni jew ir-regolamentazzjoni żejda;

Emenda 32

Proposta għal regolament

Artikolu 5 – paragrafu 5 – punt d

Test propost mill-Kummissjoni

(d) ma għandu jkun hemm l-ebda impatt negattiv sproporzjonat fuq il-kompetittività tal-atturi ekonomiċi, ***tal-anqas tal-SMEs***;

Emenda

(d) ma għandu jkun hemm l-ebda impatt negattiv sproporzjonat fuq il-kompetittività tal-atturi ekonomiċi, ***b'mod partikolari ghall-SMEs***;

Emenda 33

Proposta għal regolament

Artikolu 5 – paragrafu 5 – punt da (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

(da) għandhom jiġu żgurati strumenti xierqa ta' appoġġ finanzjarju u edukattiv għan-negozji, speċjalment ghall-SMEs;

Emenda 34

Proposta għal regolament

Artikolu 5 – paragrafu 5 – punt f

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

(f) ma għandu jkun hemm l-ebda piż-amministrattiv sproporzjonat fuq il-manifatturi jew fuq atturi ekonomiċi oħra.

(f) ma għandu jkun hemm l-ebda piż-amministrattiv sproporzjonat fuq il-manifatturi jew atturi ekonomiċi oħra, ***b'mod partikolari ghall-SMEs***;

Emenda 35

Proposta għal regolament

Artikolu 5 – paragrafu 5 – punt fa (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

(fa) ir-rekwiżiti għandhom jikkontribwixxu ghall-objettivi u l-miri

klimatiċi u ambjentali tal-Unjoni;

Emenda 36

Proposta għal regolament

Artikolu 5 – paragrafu 5 – punt fb (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

(fb) dawn għandhom ikunu teknikament fattibbli skont it-teknoloġiji disponibbli kummerċjalment u l-aktar avvanzati.

Emenda 37

Proposta għal regolament

Artikolu 5 – paragrafu 6 – parti introduttora

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

6. Il-Kummissjoni għandha, **fejn xieraq**, tirrikjedi li l-atturi tal-katina tal-provvista:

6. Il-Kummissjoni għandha tirrikjedi li l-atturi tal-katina tal-provvista:

Emenda 38

Proposta għal regolament

Artikolu 5 – paragrafu 6 – punt a

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

(a) jipprovdu, fuq talba, lill-manifatturi, lill-korpi notifikati u lill-awtoritajiet nazzjonali kompetenti **bl-informazzjoni** disponibbli relatata mal-provvisti jew mas-servizzi tagħhom li tkun rilevanti biex tīgħi verifikata l-konformità mar-rekwiżiti tal-ekodisinn;

(a) jipprovdu, fuq talba, lill-manifatturi, lill-korpi notifikati u lill-awtoritajiet nazzjonali kompetenti disponibbli **ghall-attur tal-katina tal-provvista skont il-Passaport tal-Prodotti Digideli tal-kategorija tal-prodott inkwistjoni, skont l-Artikolu 8**, relatata mal-provvisti jew mas-servizzi tagħhom li tkun rilevanti biex tīgħi verifikata l-konformità mar-rekwiżiti tal-ekodisinn;

Emenda 39

Proposta għal regolament

Artikolu 5 – paragrafu 6 – punt b

Test proposet mill-Kummissjoni

(b) jippermettu, fin-nuqqas ta' informazzjoni msemmija fil-punt (a), lill-manifatturi jivvalutaw il-provvisti jew is-servizzi tagħhom biex jivverifikaw il-konformità mar-rekwiżiti tal-ekodisinn u jagħtu aċċess għad-dokumenti jew ghall-facilitajiet rilevanti lil dawk il-manifatturi;

Emenda

(b) jippermettu, fin-nuqqas ta' informazzjoni msemmija fil-punt (a) ***u f'konformità mal-kunsiderazzjonijiet tal-proprjetà intellettuali***, lill-manifatturi jivvalutaw il-provvisti jew is-servizzi tagħhom biex jivverifikaw il-konformità mar-rekwiżiti tal-ekodisinn u jagħtu aċċess għad-dokumenti jew ghall-facilitajiet rilevanti lil dawk il-manifatturi;

Emenda 40

**Proposta għal regolament
Artikolu 5 – paragrafu 8**

Test proposet mill-Kummissjoni

8. Il-Kummissjoni għandha tippubblika studji u analizijiet rilevanti užati fl-istabbiliment tar-rekwiżiti tal-ekodisinn f'konformità ma' dan ir-Regolament.

Emenda

8. Il-Kummissjoni għandha tippubblika, ***fī żmien xieraq qabel l-adozzjoni tal-atti delegati***, studji u analizijiet rilevanti užati fl-istabbiliment tar-rekwiżiti tal-ekodisinn f'konformità ma' dan ir-Regolament.

Emenda 41

**Proposta għal regolament
Artikolu 7 – paragrafu 3a (ġdid)**

Test proposet mill-Kummissjoni

Emenda

3a. L-ewwel att delegat bħal dan li jkopri l-elementi kollha msemmija fil-paragrafu 1 għandu jiġi adottat sa... [30 xahar wara d-data tad-dħul fis-seħħ ta' dan ir-Regolament].

Emenda 42

**Proposta għal regolament
Artikolu 7 – paragrafu 6 – subparagraphu 3**

Test proposet mill-Kummissjoni

Emenda

L-informazzjoni li tiżgura t-träċċabbiltà tas-sustanzi skont il-paragrafu 5 għandha tingħata jew fuq il-prodott jew tkun

Għandha ***tingħata prijorità għall-ghoti ta' informazzjoni permezz ta' mezzi elettronici. Ir-rekwiżiti ta' informazzjoni***

aċċessibbli permezz ta' mezz ta' data inkluż fuq il-prodott.

għandhom ikunu ċari u xierqa biex l-utenti jkunu jistgħu jagħmlu paraguni bejn il-prodotti.

Emenda 43

Proposta għal regolament

Artikolu 7 – paragrafu 7a (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

7a. Kwalunkwe fornitur ta' oġgett, sustanza jew taħlita, għandu jipprovd iż-riċevitħ ta' dak l-oġġett, sustanza jew taħlita, informazzjoni suffiċjenti, mingħajr ħlas, biex il-manifatturi jkunu jistgħu jikkonformaw mar-rekwiżiti ta' informazzjoni relatati mal-aspetti tal-prodott elenkti fl-Artikolu 5(1).

Emenda 44

Proposta għal regolament

Artikolu 8 – paragrafu 2 – punt f

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

(f) l-atturi li għandu jkollhom aċċess għall-informazzjoni fil-passaport tal-prodotti u għal liema informazzjoni għandu jkollhom aċċess, inkluż il-klijenti, l-utenti finali, il-manifatturi, l-importaturi u d-distributuri, negozjanti, min isewwi, manifatturi mill-ġdid, riċiklaturi, awtoritajiet nazzjonali kompetenti, organizzazzjonijiet ta' interess pubbliku u l-Kummissjoni, jew xi organizzazzjoni li taġixxi f'isimhom;

(f) l-atturi li għandu jkollhom aċċess għall-informazzjoni fil-passaport tal-prodotti u għal liema informazzjoni għandu jkollhom aċċess, inkluż il-klijenti, l-utenti finali, il-manifatturi, l-importaturi u d-distributuri, negozjanti, min isewwi **b'mod professionali**, manifatturi mill-ġdid, riċiklaturi, awtoritajiet nazzjonali kompetenti, organizzazzjonijiet ta' interess pubbliku u l-Kummissjoni, jew xi organizzazzjoni li taġixxi f'isimhom;

Emenda 45

Proposta għal regolament

Artikolu 8 – paragrafu 2 – punt g

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

(g) l-atturi li jistgħu jintroduċu jew jaġġornaw l-informazzjoni fil-passaport tal-prodotti, inkluż meta meħtieġ il-ħolqien

(g) l-atturi li jistgħu jintroduċu jew jaġġornaw l-informazzjoni fil-passaport tal-prodotti, inkluż meta meħtieġ il-ħolqien

ta' passaport ġdid tal-prodotti, u liema informazzjoni jistgħu jintroduċu jew jaġġornaw, inkluż manifatturi, min isewwi, profesjonisti tal-manutenzjoni, manifatturi mill-ġdid, riċiklaturi, awtoritajiet nazzjonali kompetenti, u l-Kummissjoni, jew xi organizzazzjoni li tagħixxi f'isimhom;

ta' passaport ġdid tal-prodotti, u liema informazzjoni jistgħu jintroduċu jew jaġġornaw, inkluż manifatturi, min isewwi **b'mod professjonali**, profesjonisti tal-manutenzjoni, manifatturi mill-ġdid, riċiklaturi, awtoritajiet nazzjonali kompetenti, u l-Kummissjoni, jew xi organizzazzjoni li tagħixxi f'isimhom;

Emenda 46

Proposta għal regolament

Artikolu 8 – paragrafu 3 – punt a

Test propost mill-Kummissjoni

(a) jiżguraw li l-atturi tul il-katina tal-valur, b'mod partikolari l-konsumaturi, l-operaturi ekonomici u l-awtoritajiet nazzjonali kompetenti, ikunu jistgħu jaċċessaw l-informazzjoni dwar il-prodott rilevanti għalihom;

Emenda

(a) jiżguraw li l-atturi tul il-katina tal-valur, b'mod partikolari l-konsumaturi, l-operaturi ekonomici u l-awtoritajiet nazzjonali kompetenti, ikunu jistgħu jaċċessaw *facilment* l-informazzjoni dwar il-prodott rilevanti għalihom;

Emenda 47

Proposta għal regolament

Artikolu 9 – paragrafu 1 – subparagraphu 1 – punt d

Test propost mill-Kummissjoni

(d) l-informazzjoni kollha inkluża fil-passaport tal-prodotti għandha tkun ibbażata fuq standards miftuħa, žviluppati b'format interoperabbli u għandha tkun tista' tinqara minn magna, strutturata u tista' titfitter, f'konformità mar-rekwiżiti essenzjali stabbiliti fl-Artikolu 10;

Emenda

(d) l-informazzjoni kollha inkluża fil-passaport tal-prodotti għandha tkun ibbażata fuq standards miftuħa, žviluppati b'format interoperabbli u għandha tkun tista' tinqara minn magna, strutturata u tista' titfitter, f'konformità mar-rekwiżiti essenzjali stabbiliti fl-Artikolu 10 **u b'rispett għall-informazzjoni dwar is-sigriet kummerċjali;**

Emenda 48

Proposta għal regolament

Artikolu 9 – paragrafu 1 – subparagraphu 1 – punt fa (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

(fa) għandha tintegra ma' bażijiet ta' data eżistenti inkluži soluzzjonijiet

industrijali eżistenti, fejn xieraq;

Emenda 49

Proposta għal regolament

Artikolu 10 – paragrafu 1 – punt a

Test propost mill-Kummissjoni

- (a) il-passaporti tal-prodotti għandhom ikunu kompletament interoperabbi ma' passaporti oħra tal-prodotti meħtieġa minn atti delegati adottati skont l-Artikolu 4 firrigward tal-aspetti teknici, semantiċi u organizzattivi tal-komunikazzjoni minn tarf sa tarf u tat-trasferiment tad-data;

Emenda

- (a) il-passaporti tal-prodotti għandhom ikunu kompletament interoperabbi ma' passaporti oħra tal-prodotti meħtieġa minn atti delegati adottati skont l-Artikolu 4 firrigward tal-aspetti teknici, semantiċi u organizzattivi tal-komunikazzjoni minn tarf sa tarf u tat-trasferiment tad-data **u mal-bażijiet tad-data eżistenti dwar il-prodotti, fejn xieraq;**

Emenda 50

Proposta għal regolament

Artikolu 10 – paragrafu 1 – punt b

Test propost mill-Kummissjoni

- (b) il-konsumaturi, l-operaturi ekonomiċi u atturi rilevanti oħra għandu jkollhom aċċess liberu ghall-passaport tal-prodotti abbaži tad-drittijiet ta' aċċess rispettivi tagħhom stabbiliti fl-att delegat applikabbli adottat skont l-Artikolu 4;

Emenda

- (b) il-konsumaturi, l-operaturi ekonomiċi u atturi rilevanti oħra għandu jkollhom aċċess liberu **u facili** ghall-passaport tal-prodotti abbaži tad-drittijiet ta' aċċess rispettivi tagħhom stabbiliti fl-att delegat applikabbli adottat skont l-Artikolu 4;

Emenda 51

Proposta għal regolament

Artikolu 10 – paragrafu 1 – punt d

Test propost mill-Kummissjoni

- (d) jekk id-data inkluża fil-passaport tal-prodotti tinhażen jew tiġi pproċessata b'mod ieħor minn operaturi awtorizzati jaġixxu f'isimhom, dawk l-operaturi ma għandhomx jithallew ibiġħu, jerġgħu jużaw jew jiproċessaw tali data, kompletament jew parzialment, lil hinn minn dak meħtieġ għall-forniment tas-servizzi rilevanti tal-

Emenda

- (d) jekk id-data inkluża fil-passaport tal-prodotti tinhażen jew tiġi pproċessata b'mod ieħor minn operaturi awtorizzati jaġixxu f'isimhom, dawk l-operaturi ma għandhomx jithallew ibiġħu, jerġgħu jużaw jew jiproċessaw tali data, kompletament jew parzialment, lil hinn minn dak meħtieġ għall-forniment tas-servizzi rilevanti tal-

ħżin jew tal-ipproċessar;

ħżin jew tal-ipproċessar, **u dawk l-operaturi jridu jiżguraw cibersigurtà suffiċjenti għad-data;**

Emenda 52

Proposta għal regolament

Artikolu 10 – paragrafu 1 – punt f

Test propost mill-Kummissjoni

(f) id-drittijiet għall-aċċess u ghall-introduzzjoni, il-modifika jew l-aġġornament tal-informazzjoni fil-passaport tal-prodotti għandhom ikunu ristretti abbaži tad-drittijiet ta' aċċess speċifikati fl-atti delegati adottati skont l-Artikolu 4;

Emenda

(f) id-drittijiet għall-aċċess u ghall-introduzzjoni, il-modifika jew l-aġġornament tal-informazzjoni fil-passaport tal-prodotti għandhom ikunu ristretti abbaži tad-drittijiet ta' aċċess speċifikati fl-atti delegati adottati skont l-Artikolu 4 ***b'kunsiderazzjoni specifika għal informazzjoni li tikkostitwixxi sigrieti kummerċjali jew informazzjoni proprjetarja;***

Emenda 53

Proposta għal regolament

Artikolu 10 – paragrafu 1 – punt ga (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

(ga) Il-passaport tal-prodott għandu jkun parti fit-tul tal-prodott, sakemm il-prodott ikun jezisti fis-suq, għaċ-ċiklu kollu tal-ħajja tal-prodott;

Emenda 54

Proposta għal regolament

Artikolu 10 – paragrafu 1 – punt ha (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

(ha) Għandu japplika perjodu ta' tranzizzjoni xieraq għall-implimentazzjoni tal-Passaport tal-Prodotti Diġitali sabiex jiġi żgurat il-funzjonament xieraq tal-Passaport tal-Prodotti Diġitali.

Emenda 55

Proposta għal regolament

Artikolu 12 – paragrafu 5a (ġidid)

Test propos mill-Kummissjoni

Emenda

5a. L-Istati Membri għandhom jiżguraw li l-informazzjoni fil-Passaport tal-Prodotti Digitali tkun integrata ma' sistemi ta' rapportar li jiffunzjonaw fl-Istati Membri, sabiex jiġi evitat piż-amministrattiv żejjed fuq in-negozji.

Emenda 56

Proposta għal regolament

Artikolu 16 – paragrafu 1 – parti introduttiorja

Test propos mill-Kummissjoni

Emenda

1. Meta tipprioritizza l-prodotti li għandhom jiġu koperti mir-rekwiżiti tal-ekodisinn f'konformità ma' dan ir-Regolament, il-Kummissjoni għandha tqis il-kontribut potenzjali tagħhom biex jintlaħqu l-objettivi tal-Unjoni dwar il-klima, l-ambjent u l-effiċċenza energetika, kif ukoll il-kriterji li ġejjin:

1. Meta tipprioritizza l-prodotti li għandhom jiġu koperti mir-rekwiżiti tal-ekodisinn f'konformità ma' dan ir-Regolament, il-Kummissjoni għandha tqis il-kontribut potenzjali tagħhom biex jintlaħqu l-objettivi tal-Unjoni dwar il-klima, l-ambjent u l-effiċċenza energetika, *il-kontribut tagħhom fit-trawwim tar-reziljenza ekonomika u l-kompetittivitā tal-Unjoni*, kif ukoll il-kriterji li ġejjin:

Emenda 57

Proposta għal regolament

Artikolu 16 – paragrafu 1 – punt c

Test propos mill-Kummissjoni

Emenda

(c) id-distribuzzjoni tal-impatti ambjentali, tal-użu tal-enerġija u tal-ġenerazzjoni tal-iskart tul il-katina tal-valur, *b'mod partikolari jekk dawn iseħħux fl-Unjoni;*

(c) id-distribuzzjoni tal-impatti *klimatiċi u* ambjentali, tal-użu tal-enerġija u tal-ġenerazzjoni tal-iskart tul il-katina tal-valur *u tul iċ-ċiklu tal-hajja kollu tal-prodott;*

Emenda 58

Proposta għal regolament

Artikolu 16 – paragrafu 2 – subparagraphu 2

Test propos mill-Kummissjoni

Meta tadotta jew taġġorna l-pjan ta' hidma msemmi fl-ewwel subparagrafu, il-Kummissjoni għandha tqis il-kriterji stabbiliti fil-paragrafu 1 ta' dan l-Artikolu u għandha tikkonsulta l-Forum dwar l-Ekodisinn imsemmi fl-Artikolu 17.

Emenda

Meta tadotta jew taġġorna l-pjan ta' hidma msemmi fl-ewwel subparagrafu, il-Kummissjoni għandha tqis il-kriterji stabbiliti fil-paragrafu 1 ta' dan l-Artikolu u għandha tikkonsulta l-Forum dwar l-Ekodisinn *fi żmien xieraq kif imsemmi fl-Artikolu 17 u tippreżenta fi żmien xieraq qabel l-adozzjoni tal-pjan ta' hidma abbozz lill-Parlament Ewropew ghall-konsultazzjoni.*

Emenda 59

Proposta għal regolament

Artikolu 16 – paragrafu 2 – subparagrafu 2a (ġdid)

Test propos mill-Kummissjoni

Emenda

L-ewwel pjan ta' hidma għandu jiġi adottat mhux aktar tard minn tliet xhur wara l-adozzjoni ta' dan ir-Regolament. L-ewwel atti delegati li għandhom jiġu stabbiliti skont l-ewwel pjan ta' hidma għandhom jinkludu grupp ta' prodotti wieħed jew aktar biex ikopru l-industrija tat-tessuti.

Emenda 60

Proposta għal regolament

Artikolu 17 – paragrafu 1

Test propos mill-Kummissjoni

Il-Kummissjoni għandha tiżgura li meta twettaq l-attivitàjet tagħha, tiżgura parteċipazzjoni bilanċjata tar-rappreżentanti tal-Istati Membri u tal-partijiet interessati kollha *li jkunu involuti* fil-prodott jew fil-grupp ta' prodotti inkwistjoni, **bhall-industrija**, inkluż l-SMEs u l-industrija tas-snajja', it-trade unions, il-kummercjanti, il-bejjiegħa bl-imnut, l-importaturi, il-gruppi għall-protezzjoni ambjentali u l-organizzazzjonijiet tal-konsumatur. Dawn il-partijiet għandhom jikkontribwixxu

Emenda

Il-Kummissjoni għandha tiżgura li meta twettaq l-attivitàjet tagħha, tiżgura parteċipazzjoni bilanċjata tar-rappreżentanti tal-Istati Membri u tal-partijiet interessati kollha *rilevanti għal u b'għarfien espert* fil-prodott jew fil-grupp ta' prodotti inkwistjoni, **bħarr-rappreżentanza wiesgħa tal-industrija, inkluži organizzazzjonijiet tas-settur fil-ktajjen tal-valur kollha**, inkluż l-SMEs u l-industrija tas-snajja' **u tar-riċiċklagg**, it-trade unions, il-kummercjanti, il-bejjiegħa bl-imnut, l-importaturi, il-gruppi għall-

b'mod partikolari għat-thejjija tar-rekwiżiti tal-ekdisinn, billi ježaminaw l-effettività tal-mekkaniżmi stabbiliti ta' sorveljanza tas-suq u jivvalutaw il-miżuri ta' awtoregolamentazzjoni.

protezzjoni ambjentali *u klimatika, l-experti ambjentali u klimatici*, l-organizzazzjonijiet tal-konsumatur u *tal-istandardizzazzjoni u NGOs registrati rilevanti oħra. Il-Forum dwar l-Ekodisinn għandu jistieden ukoll lill-partijiet ikkonċernati rilevanti fi ħdan il-ktajjen tal-valur li jwasslu għas-Suq Ewropew minn barra l-Unjoni, biex jaqsmu l-fehmiet u l-għarfiem espert tagħhom.* Dawn il-partijiet għandhom jikkontribwixxu b'mod partikolari għat-thejjija tar-rekwiżiti tal-ekdisinn, billi ježaminaw l-effettività tal-mekkaniżmi stabbiliti ta' sorveljanza tas-suq u jivvalutaw il-miżuri ta' awtoregolamentazzjoni *fi process trasparenti.*

Emenda 61 Proposta għal regolament Artikolu 17 – paragrafu 2

Test propost mill-Kummissjoni

Għal dak il-ghan, il-Kummissjoni għandha tistabbilixxi grupp ta' esperti, li fih għandhom jiľtaqgħu dawk il-partijiet, imsejjah il-“Forum dwar l-Ekodisinn”.

Emenda

Għal dak il-ghan, il-Kummissjoni għandha tistabbilixxi grupp ta' esperti, li fih għandhom jiľtaqgħu dawk il-partijiet, imsejjah il-“Forum dwar l-Ekodisinn”. *Il-Kummissjoni għandha tiżgura rappreżentanza adegwata u bbilanċjata tal-partijiet imsemmija fil-paragrafu 1, koperti mill-gruppi ta' prodotti li għandhom jiġu rregolati skont il-pjanijiet ta' hidma skont l-Artikolu 16(2) maż-żmien. Il-grupp ta' esperti għandu jistinka biex jilhaq il-bilanċ bejn is-sessi. Il-Forum għandu jagħti pariri lill-Kummissjoni dwar l-atti delegati msemmija fl-Artikolu 4. Il-Forum għandu jwettaq il-kompli tiegħi f'konformità mal-principju tat-trasparenza. Il-Kummissjoni għandha tippubblika l-minuti tal-laqgħat tal-Forum u dokumenti rilevanti oħra fis-sit web tal-Kummissjoni.*

Emenda 62

Proposta għal regolament

Artikolu 18 – paragrafu 3 – subparagrafu 1 – punt b

Test propos mill-Kummissjoni

(b) is-sehem mis-suq f'termini ta' volum tal-firmatarji ghall-miżura ta' awtoregolamentazzjoni fir-rigward tal-prodotti koperti minn dik il-miżura hu mill-inqas **80%** tal-unitajiet imqieghda fis-suq jew fis-servizz;

Emenda

(b) is-sehem mis-suq f'termini ta' volum tal-firmatarji ghall-miżura ta' awtoregolamentazzjoni fir-rigward tal-prodotti koperti minn dik il-miżura hu mill-inqas **70 %** tal-unitajiet imqieghda fis-suq jew fis-servizz;

Emenda 63

Proposta għal regolament

Artikolu 18 – paragrafu 4

Test propos mill-Kummissjoni

4. Il-Kummissjoni tista' fi kwalunkwe ħin titlob lill-firmatarji ta' miżura ta' awtoregolamentazzjoni biex jissottomettu verżjoni riveduta u aġġornata ta' dik il-miżura fid-dawl tal-iżviluppi teknoloġici jew tas-suq rilevanti fi ħdan il-grupp ta' prodotti kkonċernat jew fejn ikollha raġuni biex temmen li l-kriterji stabbiliti fil-paragrafu 3 ma għadhomx issodisfati.

Emenda

4. Il-Kummissjoni tista' fi kwalunkwe ħin titlob lill-firmatarji ta' miżura ta' awtoregolamentazzjoni biex jissottomettu verżjoni riveduta u aġġornata ta' dik il-miżura fid-dawl tal-iżviluppi teknoloġici jew tas-suq rilevanti fi ħdan il-grupp ta' prodotti kkonċernat jew fejn ikollha raġuni biex temmen li l-kriterji stabbiliti fil-paragrafu 3 ma għadhomx issodisfati. ***Il-Kummissjoni għandha tissostanzja u tiġġustifika t-talba tagħha bil-miktub u tipprovd i perjodu ta' żmien raġonevoli ghall-firmatarji biex jirreagixxu u potenzjalment jissottomettu verżjoni riveduta u aġġornata.***

Emenda 64

Proposta għal regolament

Artikolu 19 – paragrafu 1

Test propos mill-Kummissjoni

1. Fil-kuntest ta' programmi li minnhom jistgħu jibbenefikaw l-SMEs, il-Kummissjoni għandha **tqis** inizjattivi li jgħinu lill-SMEs biex fil-katina tal-valur tagħhom jintegraw aspetti ta' sostenibbiltà

Emenda

1. Fil-kuntest ta' programmi li minnhom jistgħu jibbenefikaw l-SMEs, il-Kummissjoni għandha **toffri** inizjattivi, li jgħinu lill-SMEs biex fil-katina tal-valur tagħhom jintegraw aspetti ta' sostenibbiltà

ambjentali, inkluż l-effiċjenza enerġetika.

ambjentali, inkluż l-effiċjenza enerġetika.

Emenda 65

Proposta għal regolament

Artikolu 19 – paragrafu 3 – subparagrafu 3 – punt b

Test propost mill-Kummissjoni

(b) aċċess għal finanzi;

Emenda

(b) aċċess għal finanzi, pereżempju, għal opportunitajiet ta' sejhiet għall-offert fil-livell tal-Unjoni u dak nazzjonali;

Emenda 66

Proposta għal regolament

Artikolu 19 – paragrafu 3 – subparagrafu 3 – punt da (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

(da) appoġġ għall-implimentazzjoni tar-rekwiżiti stabbiliti f'dan ir-Regolament u fl-Atti Delegati;

Emenda 67

Proposta għal regolament

Artikolu 26 – titolu

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

Obbligi relatati mat-tikketti

Obbligi relatati mat-tikketti ***u l-fornituri***

Emenda 68

Proposta għal regolament

Artikolu 26 – paragrafu 1

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

1. Meta att delegat adottat skont l-Artikolu 4 jirrikjedi li l-prodotti jkollhom tikketta kif imsemmi fl-Artikolu 14, l-operatur ekonomiku li jqiegħed il-prodott fis-suq jew li jpogġi fis-servizz għandu jiżgura li l-prodotti jkunu akkumpanjati, għal kull unità individwali u mingħajr ħlas, permezz ta' tikketti stampati f'konformità

1. Meta att delegat adottat skont l-Artikolu 4 jirrikjedi li l-prodotti jkollhom tikketta kif imsemmi fl-Artikolu 14, l-operatur ekonomiku li jqiegħed il-prodott fis-suq jew li jpogġi fis-servizz għandu jiżgura li l-prodotti jkunu akkumpanjati, għal kull unità individwali u mingħajr ħlas, permezz ta' tikketti stampati ***u/jew digitali***

ma' dak l-att delegat.

f'konformità ma' dak l-att delegat. **Għal raġunijiet ta' sostenibbiltà, għandha tingħata preferenza lit-tikketti digitali, fejn dan ma jfixk il-facilità tal-aċċess għal informazzjoni ċara għall-konsumatur.**

Emenda 69

Proposta għal regolament

Artikolu 26 – paragrafu 4a (ġidid)

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

4a. Kwalunkwe fornitur ta' oġġett, sustanza jew taħlita għandu jipprovdil lil operaturi ekonomiċi responsabbi għall-konformità mal-Artikoli 6 u 7 b'informazzjoni suffiċjenti disponibbli relatata mal-fornituri jew mas-servizzi tagħhom li huma rilevanti sabiex jiżguraw li l-prodotti jkunu konformi mar-rekwiziti tal-prestazzjoni u tal-informazzjoni skont l-Artikoli 6 u 7. Jekk ir-riċevitur tal-oġġett, sustanza jew taħlita ma jkunx operatur responsabbi għall-konformità mar-rekwiziti tal-informazzjoni stabbiliti fl-Artikoli 6 u 7, ir-riċevitur tal-oġġett, sustanza jew taħlita għandu jiżgura li l-informazzjoni msemmija fl-ewwel paragrafu ta' dan l-artikolu tīgi kkomunikata lill-operatur ekonomiku responsabbi għall-konformità mar-rekwiziti tal-informazzjoni stabbiliti fl-Artikoli 6 u 7.

Emenda 70

Proposta għal regolament

Artikolu 31 – paragrafu 3 – subparagrafu 2 – punt a

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

(a) ġbir tad-data waqt l-użu jekk din tkun tista' tīgi aċċessata mill-bogħod bl-internet, **sakemm** l-utent finali **ma jirrifjutax** b'mod espliċitu li jagħmel dik id-data disponibbli;

(a) ġbir tad-data waqt l-użu jekk din tkun tista' tīgi aċċessata mill-bogħod bl-internet, **biss jekk** l-utent finali **jkun ippermetta** b'mod espliċitu li jagħmel dik id-data disponibbli;

Emenda 71
Proposta għal regolament
Artikolu 31 – paragrafu 4a (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

4a. *Il-Kummissjoni għandha, għal-kull att delegat kull tliet snin wara l-implementazzjoni, tanalizza l-punti tad-data miġbura bil-hsieb li tivvaluta l-impatt tar-regolament mal-ghanijiet iddikjarati tiegħu.*

Emenda 72
Proposta għal regolament
Artikolu 58 – paragrafu 1

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

1. Ir-rekwiżiti skont l-Artikolu 4, it-tielet subparagrafu, il-punt (h) għall-kuntratti pubblici mogħtija mill-awtoritajiet kontraenti, kif definit fl-Artikolu 2(1) tad-Direttiva 2014/24/UE jew l-Artikolu 3(1) tad-Direttiva 2014/25/UE, jew l-entitajiet kontraenti, kif definiti fl-Artikolu 4(1) tad-Direttiva 2014/25/UE, **jistgħu** jieħdu l-forma ta' speċifikazzjonijiet tekniċi obbligatorji, kriterji tal-għażla, kriterji għall-ghoti, klawżoli dwar l-eżekuzzjoni ta' kuntratt, jew miri, kif xieraq.

1. Ir-rekwiżiti skont l-Artikolu 4, it-tielet subparagrafu, il-punt (h) għall-kuntratti pubblici mogħtija mill-awtoritajiet kontraenti, kif definit fl-Artikolu 2(1) tad-Direttiva 2014/24/UE jew l-Artikolu 3(1) tad-Direttiva 2014/25/UE, jew l-entitajiet kontraenti, kif definiti fl-Artikolu 4(1) tad-Direttiva 2014/25/UE, **għandhom** jieħdu l-forma ta' speċifikazzjonijiet tekniċi obbligatorji, kriterji tal-għażla, kriterji għall-ghoti, klawżoli dwar l-eżekuzzjoni ta' kuntratt, jew miri, kif xieraq.

Emenda 73
Proposta għal regolament
Artikolu 69 – paragrafu 1

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

Mhux aktar tard minn [8 snin wara d-data tal-applikazzjoni ta' dan ir-Regolament], il-Kummissjoni għandha twettaq evalwazzjoni ta' dan ir-Regolament u tal-kontribut tiegħu għall-funzjonament tas-suq intern u għat-titjib tas-sostenibbiltà ambjentali tal-prodotti. Il-Kummissjoni

Sa ... [tmien snin wara d-data *tad-dħul fis-seħħ* ta' dan ir-Regolament], il-Kummissjoni għandha twettaq evalwazzjoni ta' dan ir-Regolament u tal-kontribut tiegħu għall-funzjonament tas-suq intern u għat-titjib tas-sostenibbiltà ambjentali tal-prodotti. Il-Kummissjoni

għandha tippreżenta rapport dwar is-sejbiet principali lill-Parlament Ewropew, lill-Kunsill, lill-Kumitat Ekonomiku u Soċjali Ewropew, u lill-Kumitat tar-Reġjuni. L-Istati Membri għandhom jipprovdu l-informazzjoni meħtieġa lill-Kummissjoni għat-thejjija tar-Rapport.

għandha tippreżenta rapport dwar is-sejbiet principali lill-Parlament Ewropew, lill-Kunsill, lill-Kumitat Ekonomiku u Soċjali Ewropew, u lill-Kumitat tar-Reġjuni. L-Istati Membri għandhom jipprovdu l-informazzjoni meħtieġa lill-Kummissjoni għat-thejjija tar-Rapport.

Emenda 74

Proposta għal regolament

Artikolu 69 – paragrafu 2a (ġidid)

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

Għall-finijiet tat-tieni subparagrafu, il-Kummissjoni għandha tqis il-konklużjonijiet tar-rapport tagħha u, kif xieraq, il-pożizzjonijiet tal-Parlament Ewropew, tal-Kunsill, tal-Kumitat Ekonomiku u Soċjali Ewropew, u tal-Kumitat tar-Reġjuni, jekk ikun hemm.

Emenda 75

Proposta għal regolament

Anness I – paragrafu 1 – parti introduttiorja

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

Il-parametri li ġejjin **jistgħu, kif xieraq**, u meta meħtieġ, jiġu ssupplimentati minn oħrajn, jintużaw bħala bażi għat-titjib tal-aspetti tal-prodott imsemmija fl-Artikolu 5(1):

Il-parametri li ġejjin, **ġustifikati minn valutazzjoni xierqa tac-ċiklu tal-ħajja u taċ-ċirkolarità**, u, meta meħtieġ, jiġu ssupplimentati minn oħrajn, **għandhom** jintużaw, **individwalment jew aggregati**, bħala bażi għat-titjib tal-aspetti tal-prodott imsemmija fl-Artikolu 5(1):

Emenda 76

Proposta għal regolament

Anness I – paragrafu 1 – punt d

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

(d) il-facilità u l-kwalità tar-riċiklagġ kif espressi permezz ta’: l-užu ta’ materjali faċilment riċiklabbli, l-aċċess sikur, faċli u mhux distruttiv għal komponenti u

(d) il-facilità u l-kwalità tar-riċiklagġ kif espressi permezz ta’: l-užu ta’ materjali faċilment riċiklabbli, l-aċċess sikur, faċli u mhux distruttiv għal komponenti u

materjali riċiklabbli jew komponenti u materjali li fihom sustanzi perikoluži, il-kompożizzjoni tal-materjal u omoġeneitā, il-possibbiltà ta' separazzjoni b'purità għolja, in-numru ta' materjali u komponenti użati, l-użu ta' komponenti standard, l-użu ta' standards ta' kodifikazzjoni tal-komponenti u l-materjali għall-identifikazzjoni tal-komponenti u tal-materjali, in-numru u l-kumplessità tal-proċessi u l-ghodod meħtieġa, il-faċilità ta' żarmar u armar mill-ġdid mhux distruttiv, il-kundizzjonijiet għall-aċċess għad-data dwar il-prodott, il-kundizzjonijiet għall-aċċess għall-hardware u s-software meħtieġa jew l-użu tagħhom;

materjali riċiklabbli jew komponenti u materjali li fihom sustanzi perikoluži, il-kompożizzjoni tal-materjal u omoġeneitā, il-possibbiltà ta' separazzjoni b'purità għolja, ***id-disinn għar-riċiklagg***, in-numru ta' materjali u komponenti użati, l-użu ta' komponenti standard, l-użu ta' standards ta' kodifikazzjoni tal-komponenti u l-materjali għall-identifikazzjoni tal-komponenti u tal-materjali, in-numru u l-kumplessità tal-proċessi u l-ghodod meħtieġa, il-faċilità ta' żarmar u armar mill-ġdid mhux distruttiv, il-kundizzjonijiet għall-aċċess għad-data dwar il-prodott, il-kundizzjonijiet għall-aċċess għall-hardware u s-software meħtieġa jew l-użu tagħhom;

Emenda 77 **Proposta għal regolament** **Anness I – paragrafu 1 – punt e**

Test propost mill-Kummissjoni

(e) l-evitar ta' soluzzjonijiet teknici li huma ta' detriment għall-użu mill-ġdid, it-titjib, it-tiswija, il-manutenzjoni, ir-rinnovazzjoni, il-manifattura mill-ġdid u r-riċiklagg ta' prodotti u komponenti;

Emenda

(e) l-evitar ta' soluzzjonijiet teknici li huma ta' detriment għall-użu mill-ġdid, it-titjib, it-tiswija, il-manutenzjoni, ir-rinnovazzjoni, il-manifattura mill-ġdid u r-riċiklagg ta' prodotti u komponenti, ***sakemm ma jkunx meħtieġ, biex tiġi žgurata s-sikurezza tal-prodott;***

Emenda 78 **Proposta għal regolament** **Anness I – paragrafu 1 – punt p**

Test propost mill-Kummissjoni

(p) l-ammonti ta' skart iġġenerat, inkluż l-iskart mill-plastik u l-iskart mill-imballaġġ u l-faċilità tal-użu mill-ġdid tagħhom, u l-ammonti ta' skart perikoluż iġġenerat;

Emenda

(p) l-ammonti ta' skart iġġenerat, inkluż l-iskart mill-plastik u l-iskart mill-imballaġġ u l-faċilità tal-użu mill-ġdid tagħhom, ***il-faċilità tar-riċiklagg*** u l-ammonti ta' skart perikoluż iġġenerat;

Emenda 79

Proposta għal regolament
Anness I – paragrafu 1 – punt q

Test propos mill-Kummissjoni

(q) il-kundizzjonijiet tal-użu.

Emenda

(q) il-kundizzjonijiet tal-użu, ***inkluži l-impatt ambjentali u l-benefiċċi matul l-użu.***

Emenda 80
Proposta għal regolament
Anness I – paragrafu 1 – punt qa (ġdid)

Test propos mill-Kummissjoni

Emenda

(qa) it-tiġġid tal-materjali u l-użu jew il-kontenut ta' materja prima rinnovabbi.

Emenda 81
Proposta għal regolament
Anness VII – paragrafu 1

Test propos mill-Kummissjoni

Il-lista mhux eżawrjenti li ġejja ta' kriterji indikattivi ***tista'*** tintuża biex jiġu vvalutati l-miżuri ta' awtoregolamentazzjoni bħala alternattiva għal att delegat adottat skont l-Artikolu 4 ta' dan ir-Regolament:

Emenda

Il-lista mhux eżawrjenti li ġejja ta' kriterji indikattivi ***għandha*** tintuża biex jiġu vvalutati l-miżuri ta' awtoregolamentazzjoni bħala alternattiva għal att delegat adottat skont l-Artikolu 4 ta' dan ir-Regolament:

Emenda 82
Proposta għal regolament
Anness VII – paragrafu 3

Test propos mill-Kummissjoni

Il-miżuri ta' awtoregolamentazzjoni jridu jwieġbu għall-objettivi tal-politika ta' dan ir-Regolament u jridu jkunu konsistenti mad-dimensjonijiet ekonomiċi u soċjali tal-iżvilupp sostenibbli. Il-miżuri ta' awtoregolamentazzjoni jrid ikollhom approċċ integrat għall-protezzjoni tal-interessi tal-konsumaturi, tas-saħħa, tal-

Emenda

Il-miżuri ta' awtoregolamentazzjoni jridu jwieġbu għall-objettivi tal-politika ta' dan ir-Regolament u jridu jkunu konsistenti mad-dimensjonijiet ekonomiċi u soċjali tal-iżvilupp sostenibbli. Il-miżuri ta' awtoregolamentazzjoni jrid ikollhom approċċ integrat għall-protezzjoni tal-interessi tal-konsumaturi, tas-saħħa, tal-kwalità tal-ħajja u tal-interessi ekonomiċi.

kwalità tal-ħajja u tal-interessi ekonomiċi.

Jekk ma għandhomx jiġu implementati qabel l-adozzjoni ta' att delegat, huma għandhom juru ambizzjoni oħla mill-att delegat korrispondenti.

Emenda 83
Proposta għal regolament
Anness VII – paragrafu 7

Test propost mill-Kummissjoni

Il-partijiet ikkonċernati, inkluż l-Istati Membri, l-industrija, l-NGOs ***ambjentali*** u l-assoċjazzjonijiet tal-konsumaturi jridu jiġu mistiedna jikkummentaw dwar miżura ta' awtoregolamentazzjoni.

Emenda

Il-partijiet ikkonċernati, inkluż l-Istati Membri, l-industrija, l-NGOs ***irregistrati fil-qasam tal-ambjent*** u l-assoċjazzjonijiet tal-konsumaturi jridu jiġu mistiedna jikkummentaw dwar miżura ta' awtoregolamentazzjoni, ***inkluzi l-partijiet ikkonċernati tal-katina tal-valur ibbażata barra mill-Unjoni.***

ANNESS: LISTA TA' ENTITAJIET JEW PERSUNI LI R-RAPPORTEUR IRČIEVA KONTRIBUT MINGĦANDHOM

Il-lista li ġejja hija kkomplata fuq baži purament volontarja taht ir-responsabbiltà esklużiva tar-rapporteur. Ir-rapporteur irċeviet kontribut mill-entitajiet jew il-persuni li ġejjin fit-thejjija tal-opinjoni, sal-adozzjoni tagħha fil-kumitat:

Entità u/jew persuna
European Furniture Industries Confederation
International Association for Soaps, Detergents and Maintenance Products
FEICA
CONEBI-European association of the Bicycle, E-Bike and Parts & Accessories
APPLIA
CEPI-European association representing the paper industry
AMCHAM EU
Games Consoles Voluntary Agreement (GCVA)
NESTE
EEB-EUROPEAN ENVIRONMENTAL BUREAU
EUROFER-European Steel Association
Construction Products Europe AISBL
EBIA - European Bedding Industries' Association
CEI-Bois - European Confederation of Woodworking Industries
EPF - European Panel Federation
EUROPUR - European Association of Flexible Polyurethane Foam Blocks Manufacturers

PROCEDURA TAL-KUMITAT LI JINTALAB JAGHTI OPINJONI

Titolu	li jistabbilixxi qafas għall-iffissar ta' rekwiżiti għall-ekodisinn għal prodotti sostenibbli u li jhassar id-Direttiva 2009/125/KE
Referenzi	COM(2022)0142 – C9-0132/2022 – 2022/0095(COD)
Kumitat responsabbi Data tat-thabbir fis-seduta plenarja	il-Kumitat ENVI 2.5.2022
Opinjoni moghtija minn Data tat-thabbir fis-seduta plenarja	ITRE 2.5.2022
Kumitati assoċjati - data tat-thabbir fis-seduta plenarja	15.9.2022
Rapporteur għal opinjoni Data tal-ħatra	Maria Spyraki 5.5.2022
Eżami fil-kumitat	28.11.2022
Data tal-adozzjoni	28.3.2023
Riżultat tal-votazzjoni finali	+ : 57 - : 5 0 : 5
Membri preżenti ghall-votazzjoni finali	Matteo Adinolfi, Nicola Beer, François-Xavier Bellamy, Hildegard Bentele, Tom Berendsen, Vasile Blaga, Paolo Borchia, Marc Botenga, Markus Buchheit, Martin Buschmann, Cristian-Silviu Bușoi, Jerzy Buzek, Maria da Graça Carvalho, Ignazio Corrao, Beatrice Covassi, Ciarán Cuffe, Josianne Cutajar, Nicola Danti, Martina Dlabajová, Christian Ehler, Valter Flego, Niels Fuglsang, Lina Gálvez Muñoz, Jens Geier, Nicolás González Casares, Bart Grootenhuis, Christophe Grudler, Robert Hajšel, Romana Jerković, Seán Kelly, Izabela-Helena Kloc, Łukasz Kohut, Andrius Kubilius, Marisa Matias, Dan Nica, Angelika Niebler, Niklas Nienauß, Johan Nissinen, Mauri Pekkarinen, Morten Petersen, Markus Pieper, Maria Spyraki, Beata Szydło, Riho Terras, Patrizia Toia, Marie Toussaint, Isabella Tovaglieri, Henna Virkkunen, Pernille Weiss, Carlos Zorrinho
Sostituti preżenti ghall-votazzjoni finali	Alex Agius Saliba, Rasmus Andresen, Tiziana Beghin, Franc Bogovič, Jakop G. Dalunde, Pietro Fiocchi, Klemen Grošelj, Martin Hojsík, Marina Kaljurand, Dace Melbārde, Rob Rooken, Bronis Ropé, Ernő Schaller-Baross, Jordi Solé, Susana Solís Pérez
Sostituti skont l-Artikolu 209(7))preżenti ghall-votazzjoni finali	Pär Holmgren, Sven Simon

**VOTAZZJONI FINALI B'SEJĦA TAL-ISMIJET
FIL-KUMITAT LI JINTALAB JAGħti OPINJONI**

57	+
ECR	Pietro Fiocchi, Izabela-Helena Kloc, Beata Szydło
NI	Tiziana Beghin
PPE	François-Xavier Bellamy, Hildegard Bentele, Tom Berendsen, Vasile Blaga, Franc Bogovič, Cristian-Silviu Buşoi, Jerzy Buzek, Maria da Graça Carvalho, Christian Ehler, Seán Kelly, Andrius Kubilius, Dace Melbārde, Angelika Niebler, Markus Pieper, Sven Simon, Maria Spyrova, Riho Terras, Henna Virkkunen, Pernille Weiss
Renew	Nicola Beer, Nicola Danti, Martina Dlabajová, Valter Flego, Bart Grootenhuis, Klemen Grošelj, Christophe Grudler, Martin Hojsík, Mauri Pekkarinen, Morten Petersen, Susana Solís Pérez
S&D	Alex Agius Saliba, Beatrice Covassi, Josianne Cutajar, Niels Fuglsang, Lina Gálvez Muñoz, Jens Geier, Nicolás González Casares, Robert Hajšel, Romana Jerković, Marina Kaljurand, Łukasz Kohut, Dan Nica, Patrizia Toia, Carlos Zorrinho
Verts/ALE	Rasmus Andresen, Ignazio Corrao, Ciarán Cuffe, Jakop G. Dalunde, Pär Holmgren, Niklas Nienauß, Bronis Ropę, Jordi Solé, Marie Toussaint

5	-
ECR	Johan Nissinen, Rob Rooken
ID	Markus Buchheit
The Left	Marc Botenga, Marisa Matias

5	0
ID	Matteo Adinolfi, Paolo Borchia, Isabella Tovaglieri
NI	Martin Buschmann, Ernő Schaller-Baross

Tifsira tas-simboli użati:

- + : favur
- : kontra
- 0 : astensjoni